

# 広報いが市

11

2004.11.10  
創刊号

11月1日、伊賀市誕生。

ひとが輝く 地域が輝く

～住み良さが実感できる自立と共生のまち～

伊賀市 IGA CITY



# 11月1日、伊賀市誕生。



伊賀市開庁式（伊賀市役所本庁・上野支所）



島ヶ原支所



伊賀支所

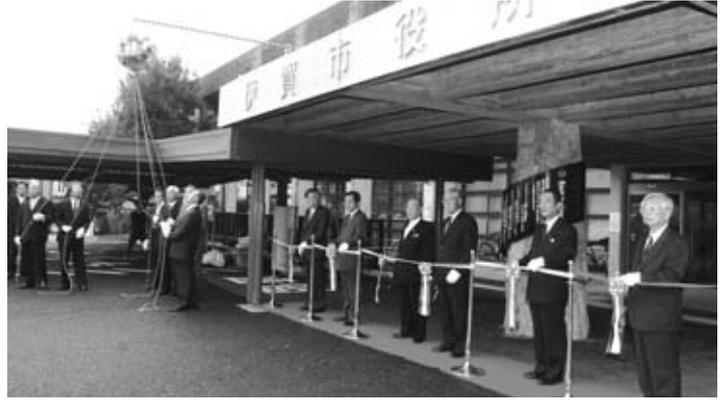
伊賀市長職務執行者

垂井 正



平成16年11月1日、上野市、伊賀町、島ヶ原村、阿山町、大山田村、青山町が一つになり「伊賀市」が誕生いたしました。

伊賀地区6市町村の合併に向け、任意・法定協議会の設置から、伊賀市の誕生に至るまでご尽力をいただき



青山支所



大山田支所



阿山支所

きました関係者の皆様に対しまして深く敬意と感謝を申し上げます。

新しい市長が決定するまでの間、私が伊賀市長職務執行者として選任され、職務を務めさせていただくことになりました。限られた期間ではございますが、精一杯努めさせていただきます所存でありますので、何卒よろしくお願いいたします。

さて、伊賀市のまちづくりの基本方針として、補完性の原則に基づいた伊賀流住民自治による、市民が主役、地域が主体となった個性豊かな自治の形成が掲げられております。

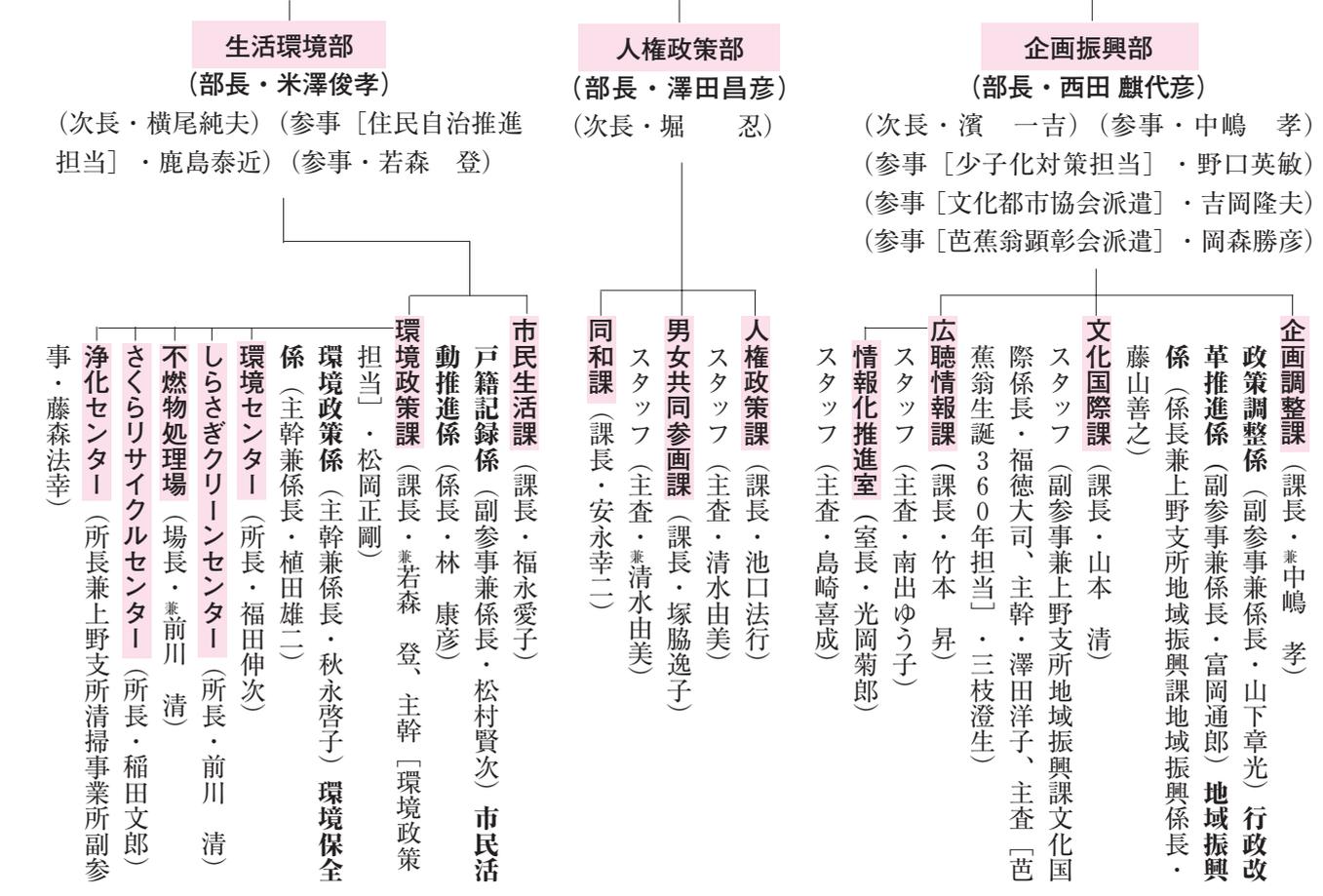
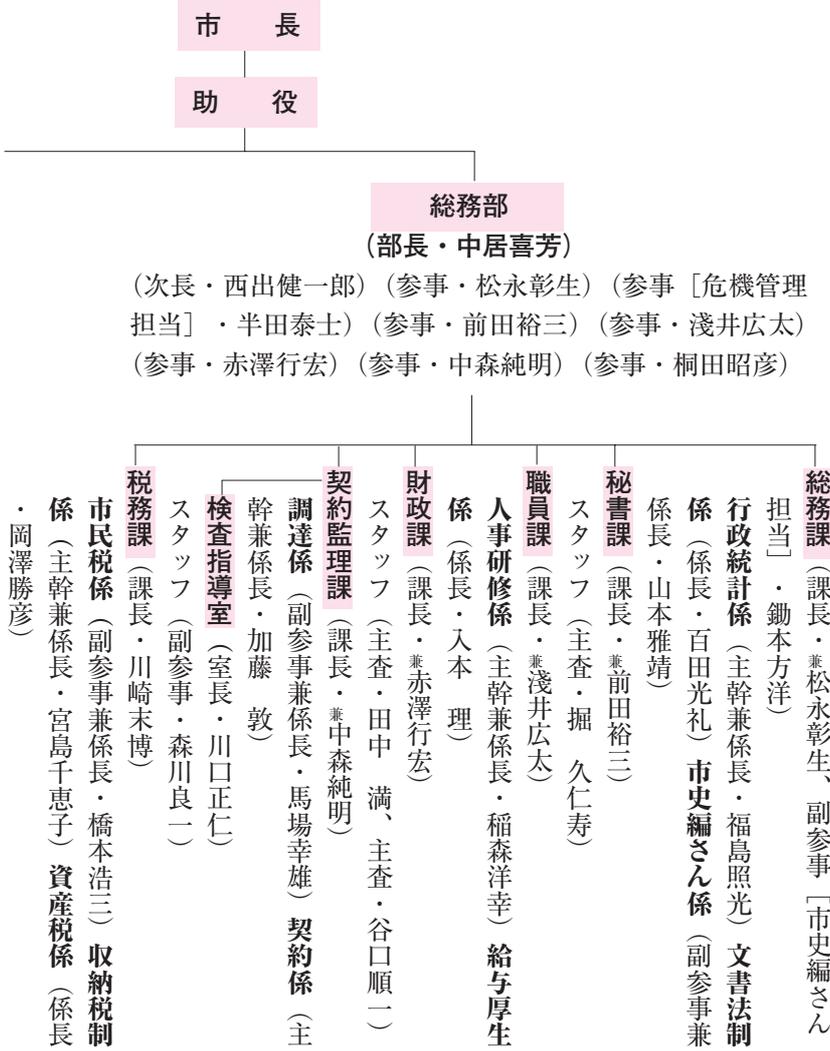
合併以前より各地域におきまして準備が進められてきました住民自治協議会は伊賀市の新しいまちづくりの基本となるものであり、今後、各地域で住民主体によるまちづくりの自治が行われ、伊賀市が一体となって共生・連携することにより、伊賀市の将来像である「ひとが輝く地域が輝く」まちづくりが実現されると考えています。行政といたしましては、市民の皆様との協働により、自立した伊賀市を目指して新しいまちづくりを推進してまいります。

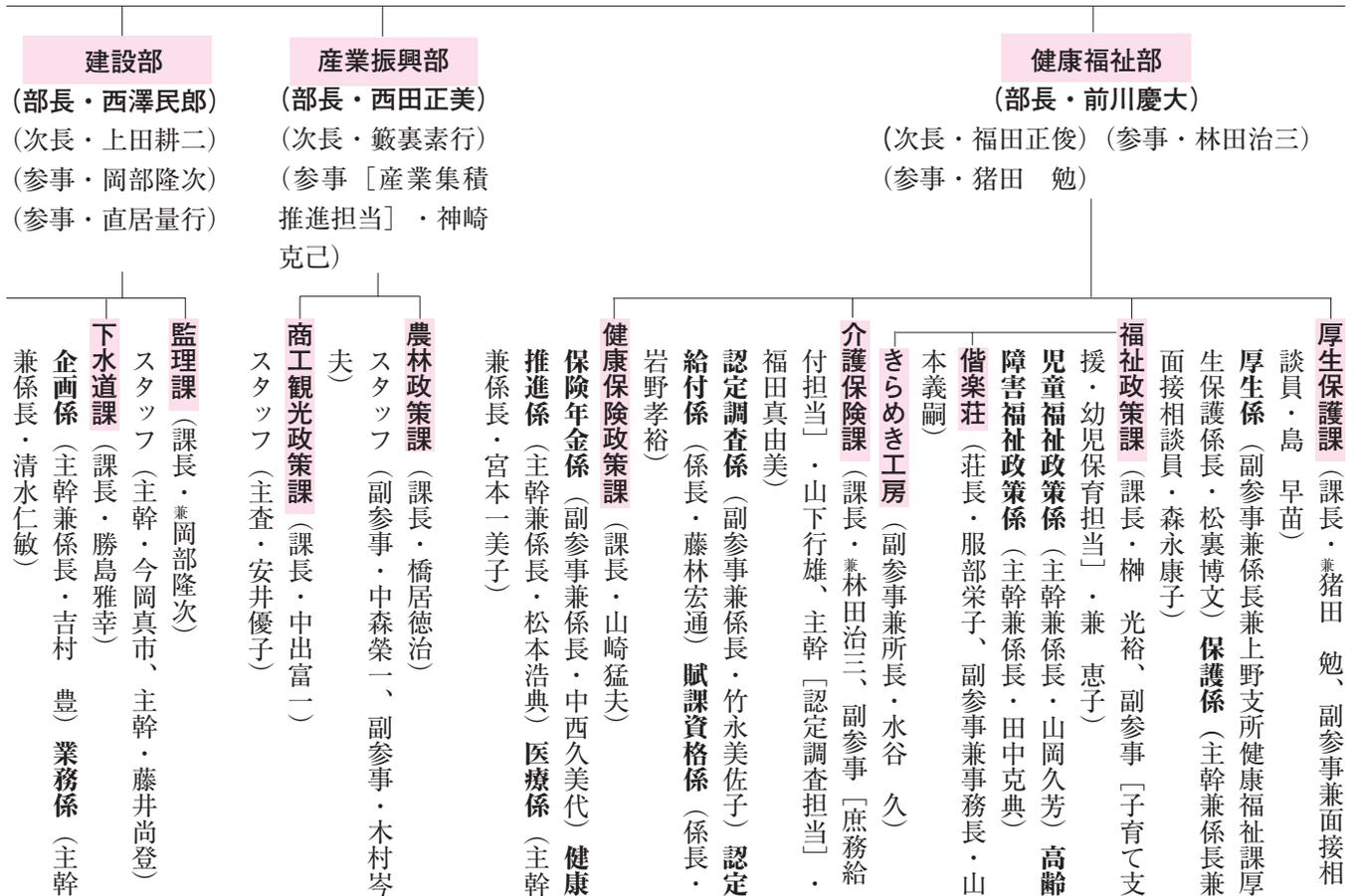
新たなスタートを切った伊賀市の飛躍、発展のため、皆様の更なるご支援、ご協力をお願い申し上げます。

# 伊賀市行政機構図

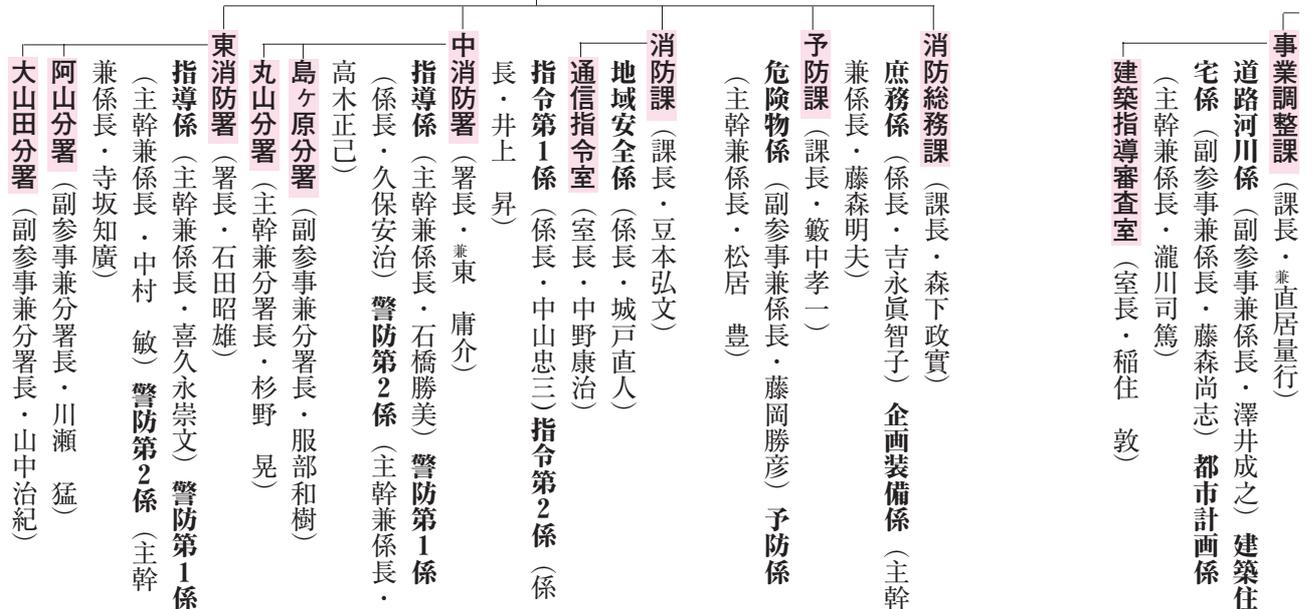
伊賀市発足に伴い、11月1日から新しい行政機構をスタートさせました。新しい行政機構は1つの本庁と6つの支所からなり、旧6市町村役場はそれぞれ、上野支所、伊賀支所、島ヶ原支所、阿山支所、大山田支所、青山支所として、今までどおり総合的な窓口サービスを行います。

その行政機構図とともに、係長以上の配置を掲載しました。  
(※スタッフ制の部署については、主査まで掲載。)



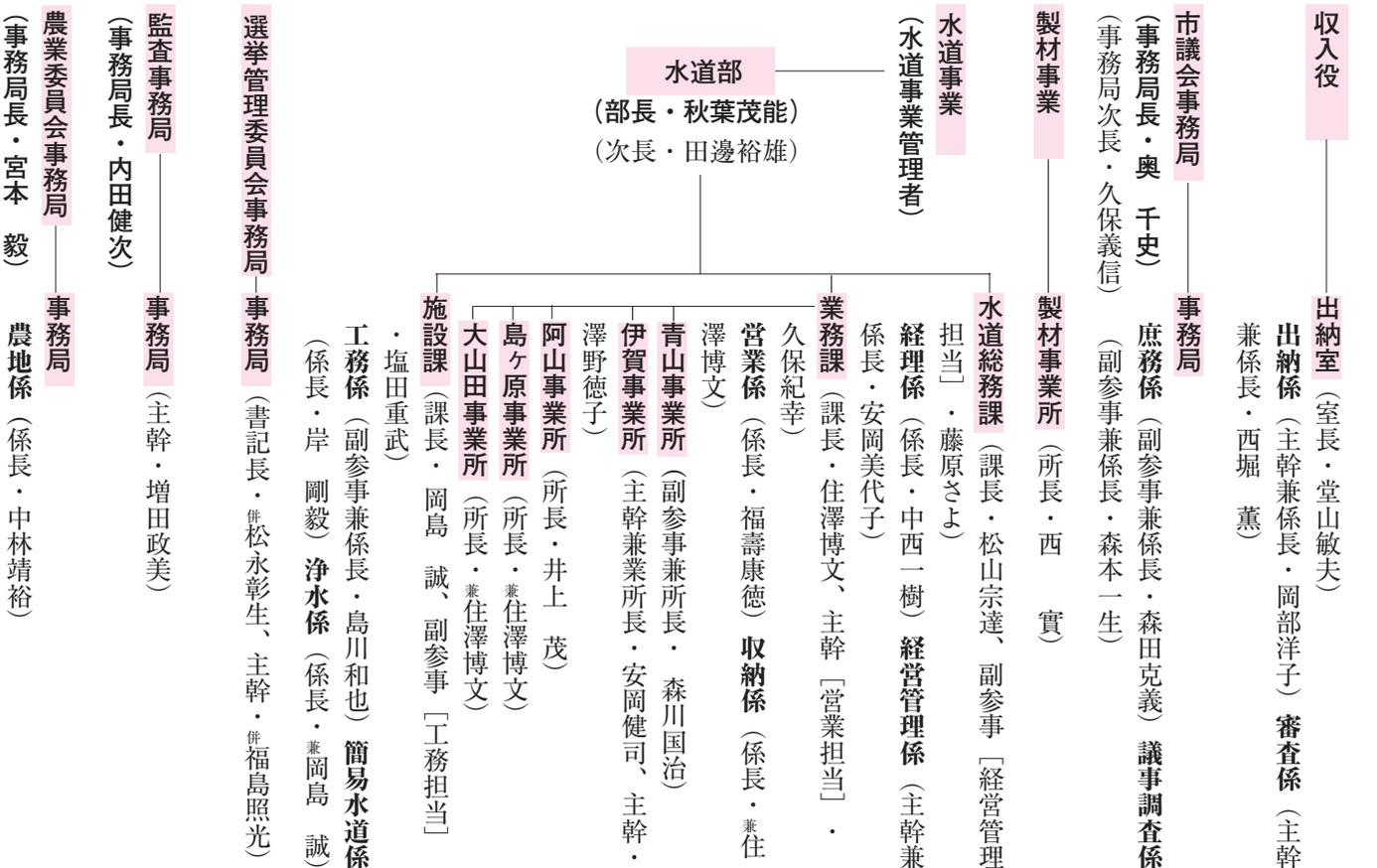
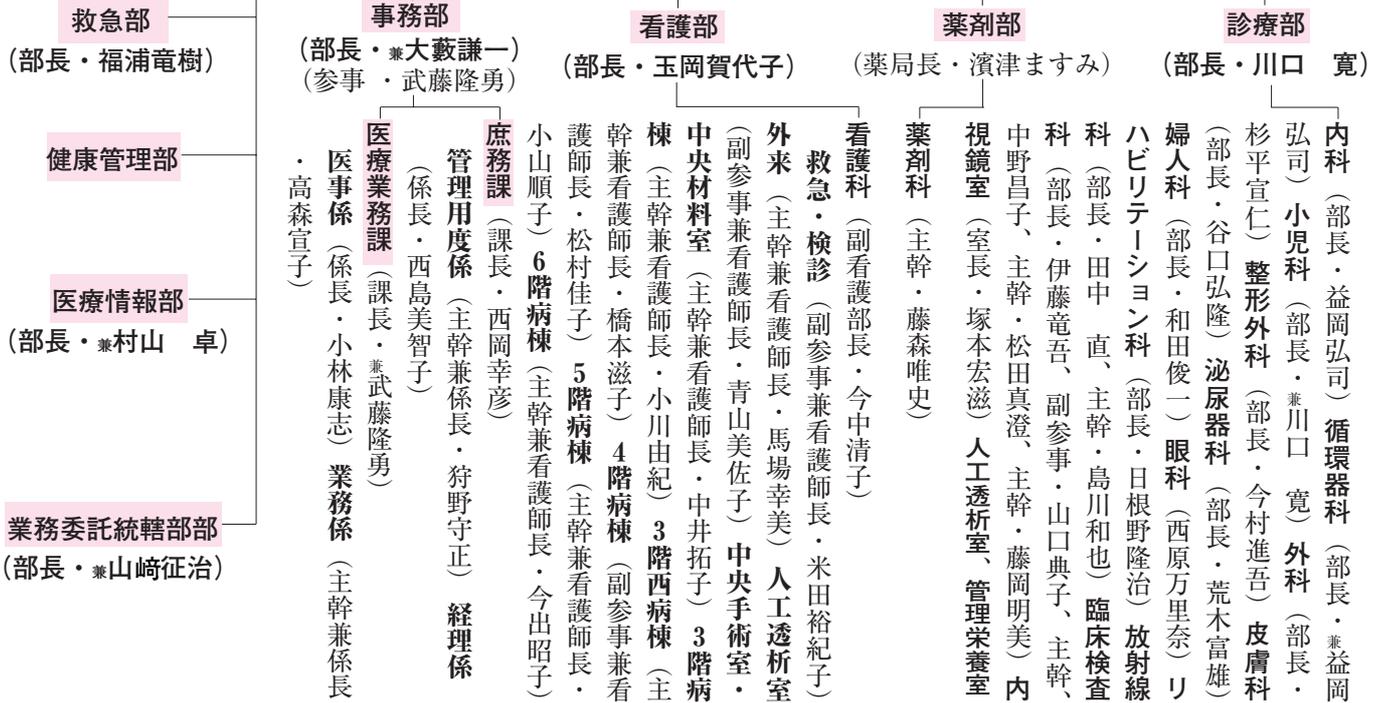


**消防本部**  
(消防長・山村伯二)  
(消防次長・山崎和憲)  
(参事・東 庸介)



上野総合市民病院

(院長・川原田嘉文) (副院長・千賀雅之)  
(副院長・山崎征治) (副院長・村山 卓)  
(事務長・大藪謙一)



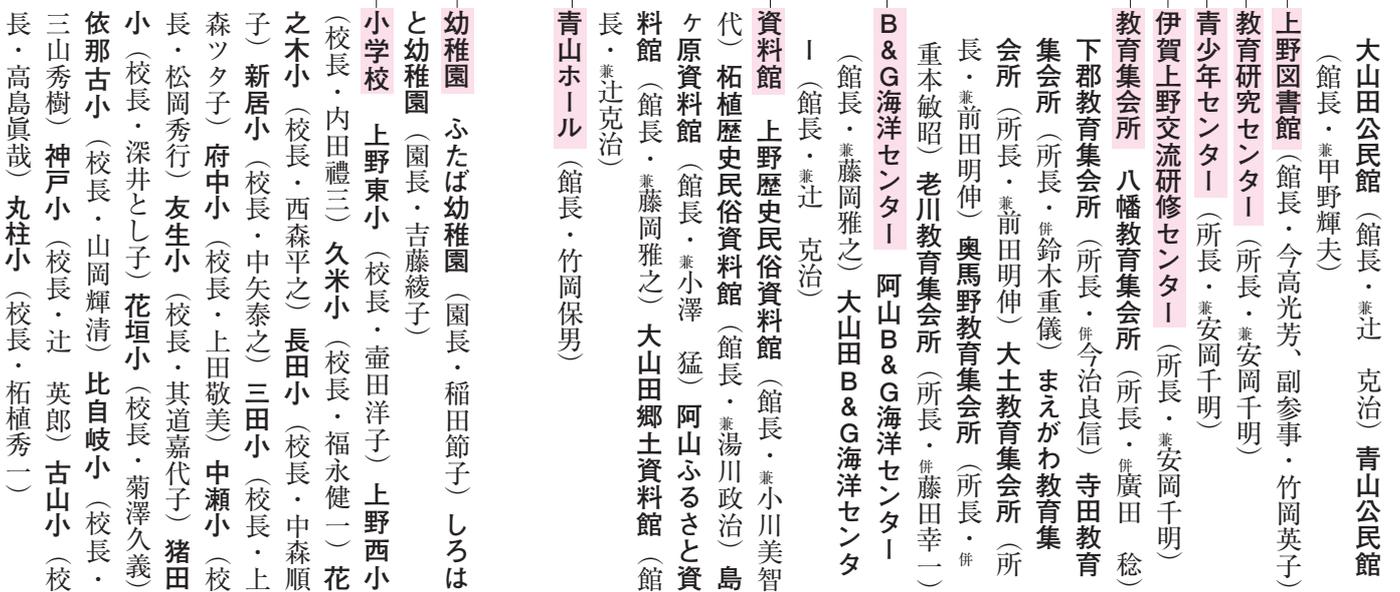
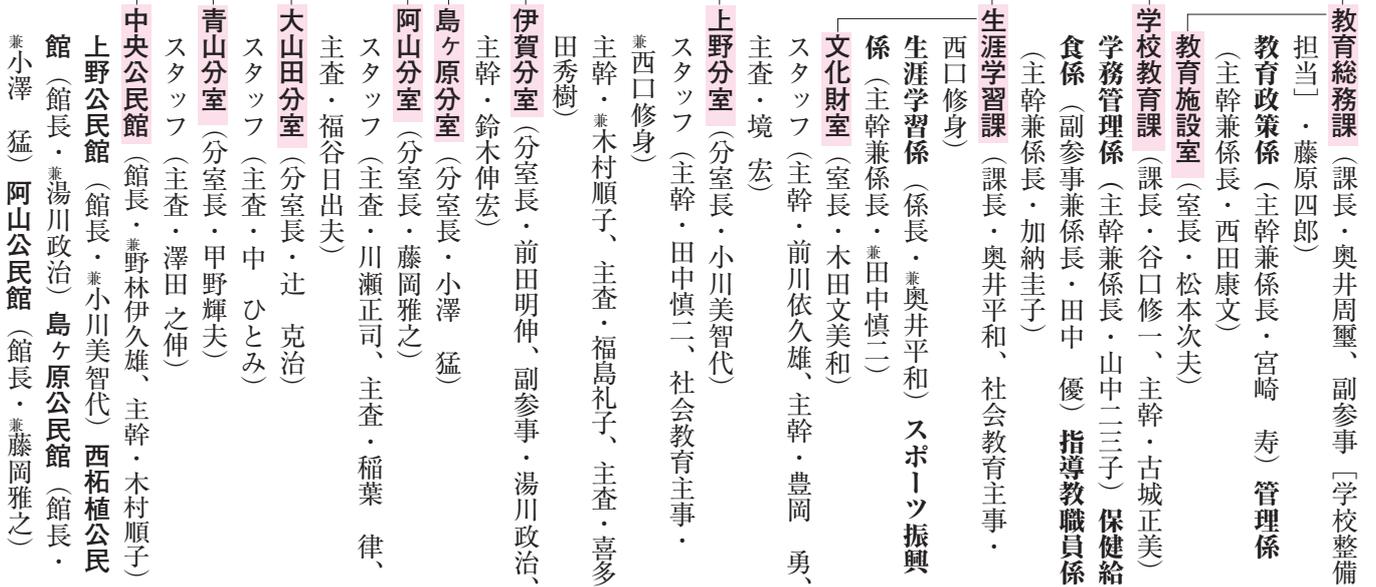
## 教育委員会

教育長 (味岡一典)

事務局 (教育部長・安岡千明)

(参事・小竹紀忠)

(参事・野林伊久雄)





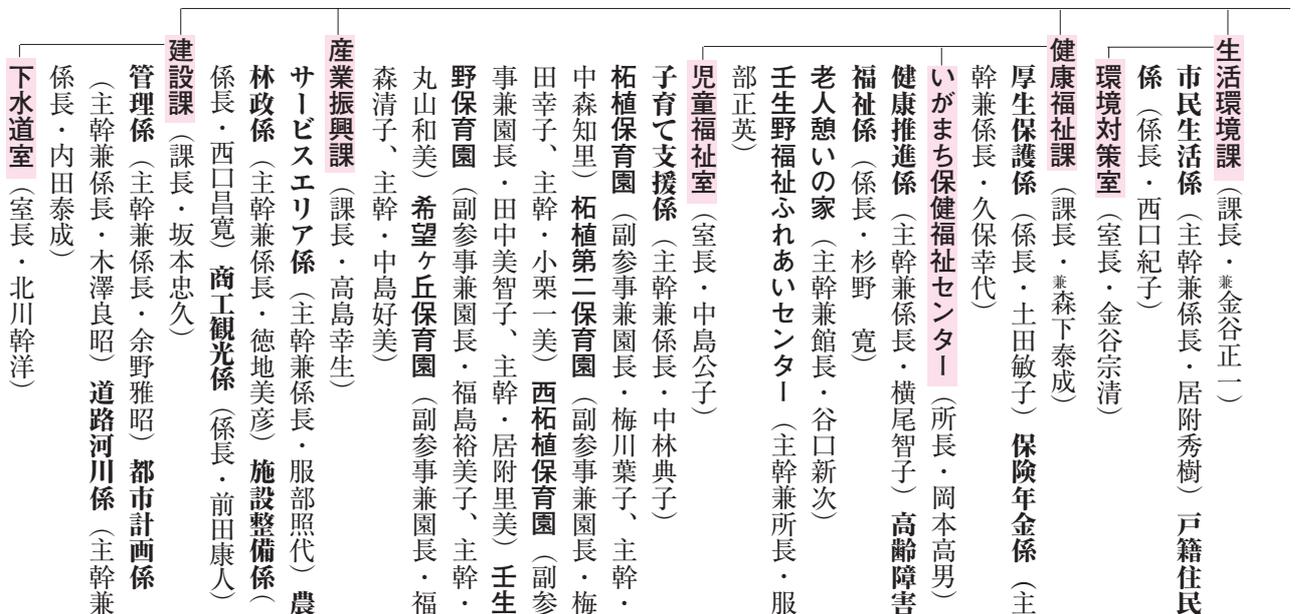
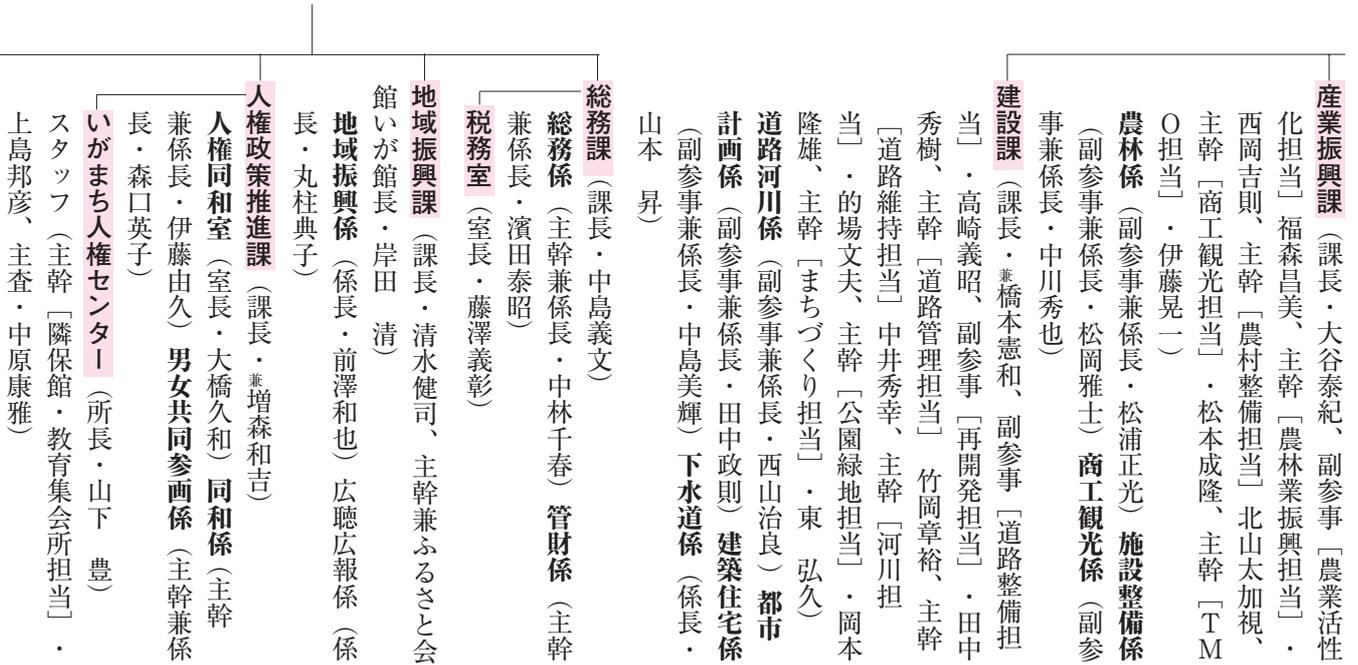
## 伊賀支所

(支所長・藤島信義)

(副支所長・高井良秋)

(参事・増森和吉)(参事・金谷正一)

(参事・森下泰成)



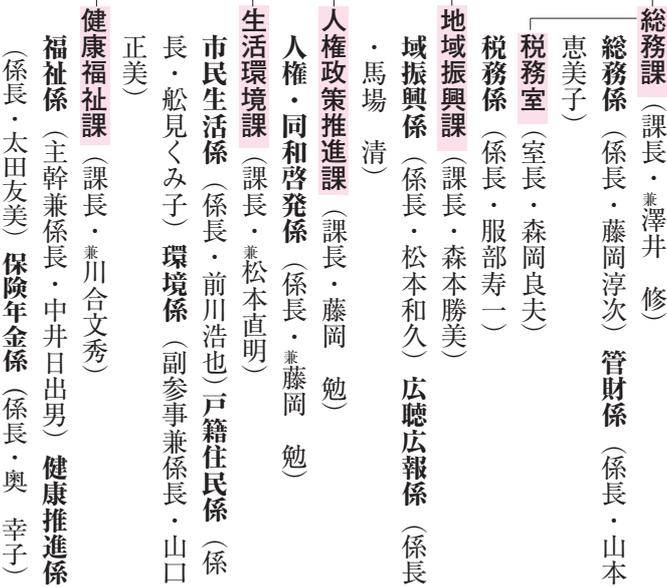
阿山支所

(支所長・奥井 勉)

(副支所長・橋本光平)

(参事・澤井 修) (参事・松本直明)

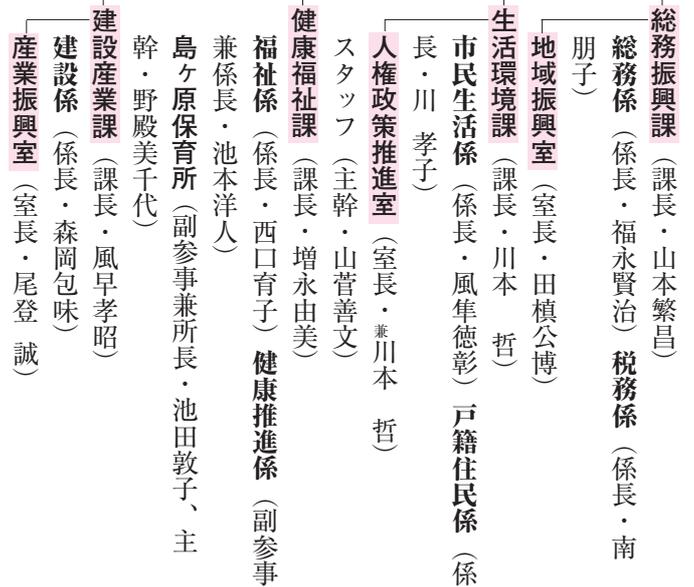
(参事・川合文秀)



島ヶ原支所

(支所長・森永喜久雄)

(副支所長・中川重憲)

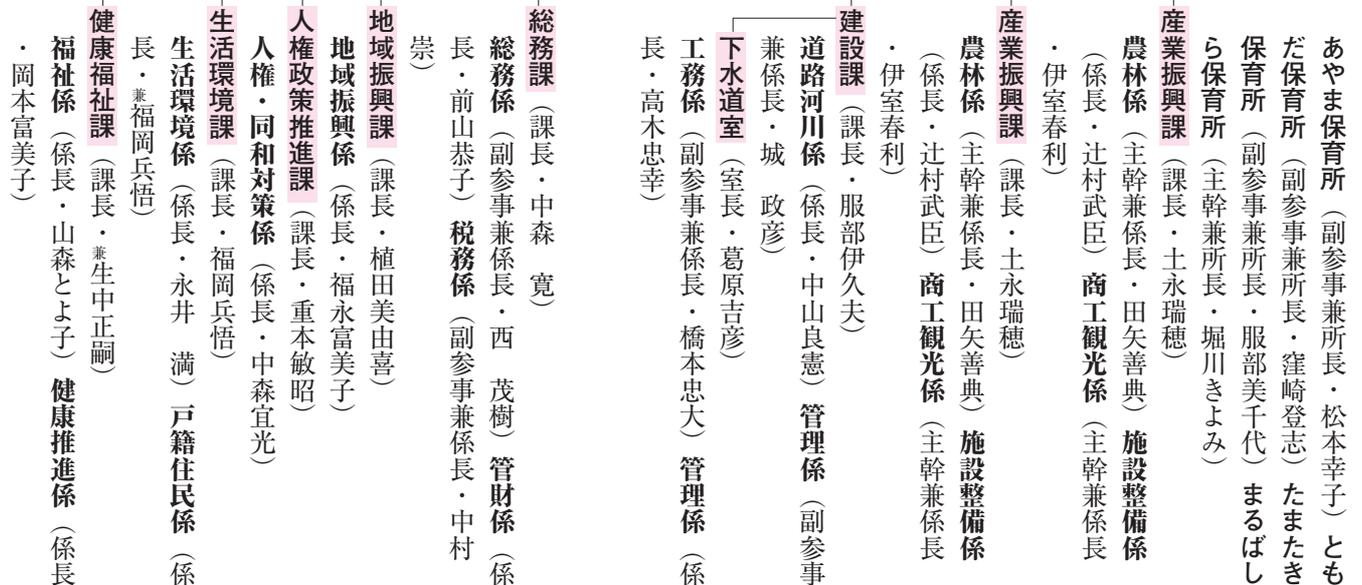


大山田支所

(支所長・恵村孝次)

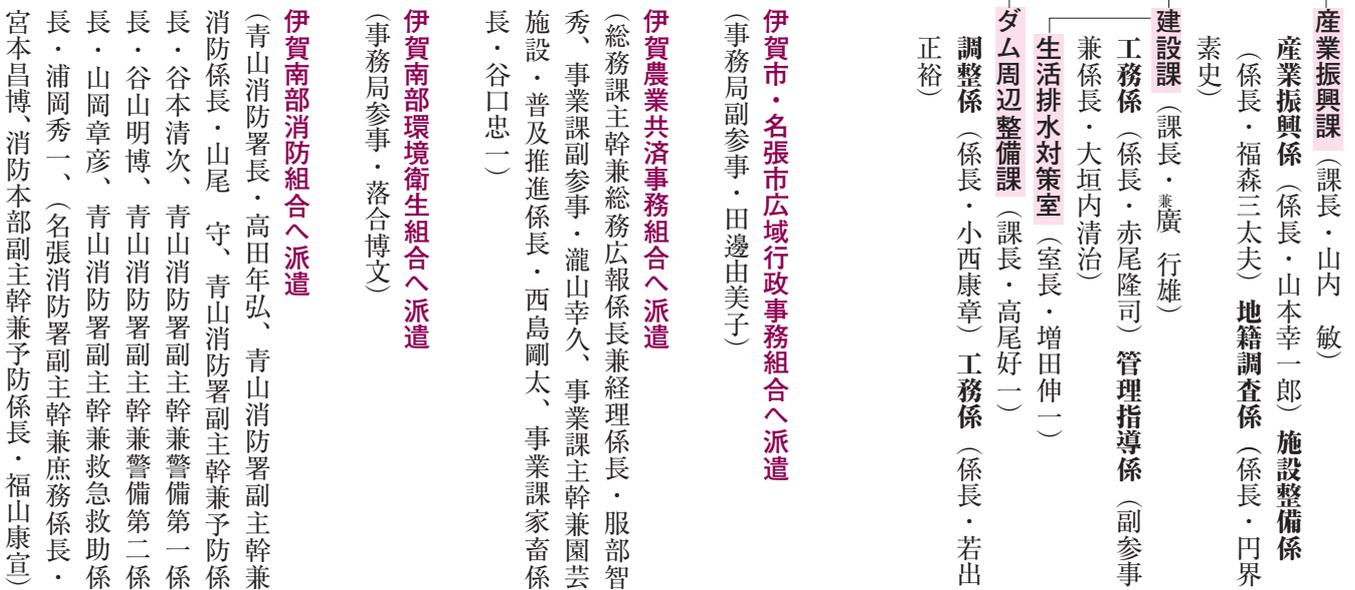
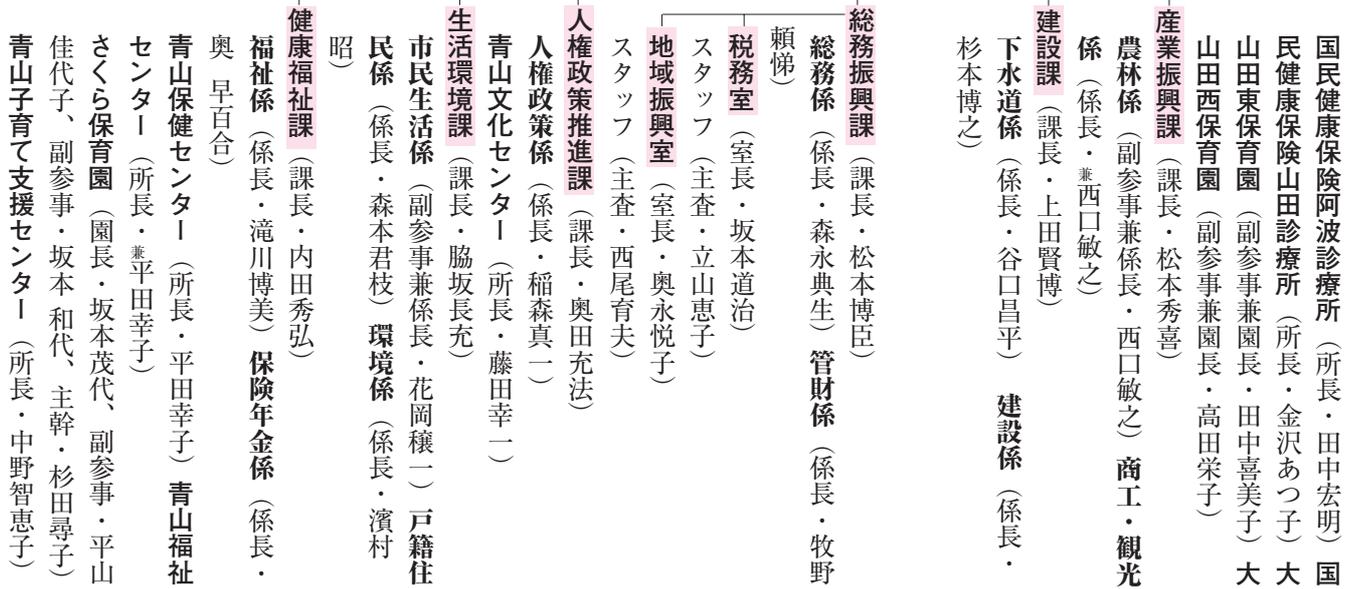
(副支所長・永持嘉宣)

(参事・生中正嗣)



## 青山支所

(支所長・城山 廣三)  
(副支所長・槌野策司)  
(参事・廣 行雄)



所在地	施設名称	新名称
旧伊賀町	伊賀町新堂駅前駐り車場	市営新堂駅前駐り車場
	伊賀町宮柘植駅前駐り車場	市営柘植駅前駐り車場
	伊賀町前川火葬場	まえがわ火葬場
	伊賀町町営サービスエリア下り線	伊賀サービスエリア
	伊賀北部消防組合消防本部 上野消防署伊賀分署	伊賀市東消防署
旧島ヶ原村	本庁舎	伊賀市島ヶ原支所
	島ヶ原村保育所	伊賀市島ヶ原保育所
	島ヶ原村老人福祉センター※併設施設有り	島ヶ原老人福祉センター
	島ヶ原村農産物処理加工施設	島ヶ原農産物処理加工施設
	島ヶ原村民会館（島ヶ原公民館）	島ヶ原会館
	島ヶ原中学校校舎特別棟	島ヶ原教育振興センター
	島ヶ原村資料館（島ヶ原村旧役場庁舎）	島ヶ原資料館
	島ヶ原村ふれあいの里	島ヶ原ふれあいの里
	島ヶ原村運動広場	島ヶ原運動広場
	島ヶ原小学校体育館	島ヶ原地区体育館
	地蔵面団地（H10）	伊賀市島ヶ原団地（H10）
	地蔵面団地（H11）	伊賀市島ヶ原団地（H11）
	地蔵面団地（H12）	伊賀市島ヶ原団地（H12）
	地蔵面団地（S33）	伊賀市島ヶ原団地（S33）
島ヶ原村駐り車場	市営島ヶ原駐り車場	
伊賀北部消防組合消防本部 上野消防署島ヶ原出張所	伊賀市中消防署島ヶ原分署	
旧阿山町	本庁舎	伊賀市阿山支所
	阿山町保健福祉センター	阿山保健福祉センター
	多目的集会施設	阿山多目的集会施設
	高齢者センター	円徳院高齢者センター
	阿山町ふるさと資料館（新）	阿山ふるさと資料館 あやま文化センター
	阿山町第1運動公園	阿山第1運動公園
	阿山町第2運動公園	阿山第2運動公園
	阿山町B&G海洋センター	阿山B&G海洋センター
	阿山町ふるさとの森公園	阿山ふるさとの森公園
	阿山町学校給食センター（新）	阿山給食センター 阿山交流促進施設（道の駅あやま）
伊賀北部消防組合消防本部 上野消防署阿山出張所	伊賀市東消防署阿山分署	
旧大山田村	本庁舎	伊賀市大山田支所
	東小学校	伊賀市立大山田東小学校
	西小学校	伊賀市立大山田西小学校
	東保育園	伊賀市立大山田東保育園
	西保育園	伊賀市立大山田西保育園
	大山田村保健センター※併設施設有り（新）	大山田保健センター 大山田福祉センター
	大山田村国民健康保険直営阿波診療所	伊賀市国民健康保険阿波診療所
	大山田村国民健康保険直営山田診療所※併設施設有り	伊賀市国民健康保険山田診療所
	中央公民館	大山田公民館
	大山田村東生活改善センター	大山田東生活改善センター
	大山田村南集会所	大山田南集会所
	生活改善センター	大山田生活改善センター
	大山田村農村環境改善センター	大山田農村環境改善センター
	大山田村共同作業所（ライトピアおおやまだ内）	大山田共同作業所 奥馬野隣保館
	（ライトピアおおやまだ内）	奥馬野教育集会所
	大山田村郷土資料館	大山田郷土資料館
	大山田村B&G海洋センター	大山田B&G海洋センター
村民テニスコート（農村環境改善センターテニスコート）	大山田テニスコート	
大山田村産業振興センター※併設施設有り	大山田産業振興センター	
伊賀北部消防組合消防本部 上野消防署大山田出張所	伊賀市東消防署大山田分署	
旧青山町	本庁舎	伊賀市青山支所
	青山町子育て支援センター	青山子育て支援センター
	青山町国民健康保険健康管理センター	桐ヶ丘介護予防センター
	青山町国民健康保険診療所	伊賀市国民健康保険霧生診療所
	青山町公民館	青山公民館
	青山町老川教育集会所	老川教育集会所
	羽根生活改善センター	青山羽根生活改善センター
	基幹集落センター	上津基幹集落センター
	青山町郷土歴史資料室※併設施設有り	青山郷土歴史資料室
	青山町児童屋内運動場（矢生小学校体育館）	青山児童屋内運動場（旧矢生小学校体育館）
	青山町北部公園運動施設	青山北部公園運動施設
	旧上津小学校体育館	青山上津体育館
	旧高尾小学校体育館	青山高尾体育館
	旧博要小学校体育館	青山博要体育館
	旧上津小学校グラウンド	青山上津グラウンド
	旧高尾小学校グラウンド	青山高尾グラウンド
	旧博要小学校グラウンド	青山博要グラウンド
旧矢生小学校グラウンド	青山矢持グラウンド	
青山町営住宅松尾団地駐り車場	市営松尾団地駐り車場	
青山町駅前自転車等駐り車場	青山町駅前駐り車場	
上津駅前自転車等駐り車場	上津駅前駐り車場	

■市町村合併に伴い、各施設の名称を変更しました。(名称変更のない施設は省略)

所在地	施設名称	新名称
旧上野市	本庁舎	伊賀市役所本庁・伊賀市上野支所
	東小学校	伊賀市立上野東小学校
	西小学校	伊賀市立上野西小学校
	上野市養護老人ホーム恒風寮	伊賀市養護老人ホーム恒風寮
	上野市盲人ホーム	伊賀市盲人ホーム
	上野市中央公民館	伊賀市中央公民館
	上野市八幡町市民館	八幡町市民館
	上野市下郡市民館	下郡市民館
	上野市寺田市民館※併設施設有り	寺田市民館
	上野市久米市民館	久米町市民館
	上野市木興町市民館	木興町市民館
	上野市八幡町教育集会所	八幡町教育集会所
	上野市下郡教育集会所	下郡教育集会所
	上野市寺田教育集会所※併設施設有り	寺田教育集会所
	市街地南部地区市民センター◎公民館分館	上野南部市民センター
	市街地東部地区市民センター◎公民館分館	上野東部市民センター
	市街地西部地区市民センター◎公民館分館	上野西部市民センター
	上野市諏訪生活改善センター	諏訪生活改善センター
	上野市ゆめぼりすセンター	伊賀市ゆめぼりすセンター
	上野市労働会館	伊賀市勤労者福祉会館
	上野市農村ふれあいセンター	伊賀市農村ふれあいセンター
	上野市交流研修センター	伊賀上野交流研修センター
	上野市市民会館	上野市民会館
	上野市文化ホール	上野文化ホール
	上野市文化会館	伊賀市文化会館
	上野市歴史民俗資料館	上野歴史民俗資料館
	上野市運動公園野球場	上野運動公園野球場
	上野市運動公園プール	上野運動公園プール
	上野市運動公園競技場	上野運動公園競技場
	上野市運動公園スポーツセンター	上野運動公園スポーツセンター
	上野市運動公園テニスコート	上野運動公園テニスコート
	上野市緑ヶ丘テニスコート	上野緑ヶ丘テニスコート
	上野市武道館	伊賀上野武道館
	上野市ゆめが丘テニスコート	ゆめが丘テニスコート
	上野市民体育館	上野運動公園体育館
	上野市ゆめが丘多目的広場	ゆめが丘多目的広場
	上野市運動公園	上野運動公園
	上野市諏訪山村広場	諏訪山村広場
	上野市教職員住宅	伊賀市教職員住宅
	上野市営第1駐車場	市営市庁舎駐車場
	上野市営第2駐車場	市営白鳳門駐車場
	上野市営第3駐車場	市営上野公園駐車場
	上野市営第4駐車場	市営東大手門駐車場
	上野市営第5駐車場	市営伊賀上野駅前駐車場
	上野市営第6駐車場	市営だんじり会館駐車場
	上野市営第7駐車場	市営城北駐車場
	丸之内自転車駐車場	上野丸之内駐輪場
伊賀神戸自転車等駐車場	伊賀神戸駅前駐輪場	
伊賀上野駅前自転車等駐車場	伊賀上野駅前駐輪場	
上野市立図書館	伊賀市上野図書館	
上野市斎苑	伊賀市斎苑	
上野市環境センター	伊賀市環境センター	
上野市病時保育室(くまさんルーム)	伊賀市病時保育室	
上野総合市民病院	伊賀市立上野総合市民病院	
伊賀北部消防組合消防本部	伊賀市消防本部	
伊賀北部消防組合消防本部 上野消防署	伊賀市中消防署	
伊賀北部消防組合消防本部 上野消防署丸山出張所	伊賀市中消防署丸山分署	
上野市国民健康保険諏訪診療所	伊賀市国民健康保険諏訪診療所	
旧伊賀町	本庁舎	伊賀市伊賀支所
	伊賀町農業総合センター	伊賀市伊賀支所農業総合センター
	伊賀町保健福祉センター※併設施設有り	いがまち保健福祉センター
	伊賀町老人憩いの家	柘植老人憩いの家
	伊賀町壬生野福祉ふれあいセンター※併設施設有り	壬生野福祉ふれあいセンター
	伊賀町希望ヶ丘生きがいセンター	希望ヶ丘生きがいセンター
	伊賀町下柘植かがやきの郷	下柘植かがやきの郷
	中央公民館	西柘植公民館
	人権センター※併設施設有り◎公民館分館	いがまち人権センター
	伊賀町前川教育集会所	まえがわ教育集会所
	上村多目的集会所◎公民館分館	上村多目的集会所
	川東多目的集会所施設(新)	川東多目的集会所
	伊賀町女性センター	いがまち女性センター
	伊賀町立大型共同作業場	まえがわ共同作業所
	伊賀町歴史資料館	柘植歴史民俗資料館
	健康ふれあいセンター(伊賀町スポーツセンター管理棟)	健康ふれあいセンター(いがまちスポーツセンター管理棟)
伊賀町スポーツセンター	いがまちスポーツセンター	
児童公園	まえがわ児童公園	

# 伊賀地区市町村合併協議会最終報告

上野市、伊賀町、島ヶ原村、阿山町、大山田村、青山町の合併にむけて協議してきた「伊賀地区市町村合併協議会」は、その任務を終え、10月31日をもって解散いたしました。

最終の協議会となった第16回協議会の報告事項と協議結果概要についてお知らせします。

## 【報告事項】

■伊賀市市民活動支援センター

1 検討委員会の検討状況について報告があり、新市において引き続き検討していくことを確認しました。

■事務事業の調整結果について報告があり、承認されました。

■要請書・要望書の受理については、大山田村議会、島ヶ原村議会、青山町議会、三重県老人クラブ連合会伊賀支部から提出された4件の内容を報告しました。

■伊賀市自治基本条例最終案が報告され、承認されました。

■住民自治協議会への財政支援と住民自治の支援単位については、伊賀市自治基本条例最終案に基づき報告し、確認しました。

■特別職及び議会議員の報酬

等については、前回の協議会で伊賀地区合併6市町村

合同特別職等報酬審議会から答申を報告しましたが、

その後6市町村長で答申内容を踏まえて協議され、下記の額に決定し、協議会に報告しました。

協議結果は、特別職の給料と伊賀市議会議長、副議長及び旧上野市議会議員は答申どおりとし、旧町村議員については市議会議員として活動することで、大幅に本議会等、審議の日数が増えることから旧町村の議員報酬に各3万円を加算することに決定し、協議会で承認されました。

■伊賀市長職務執行者には6市町村長間で垂井 正氏（旧伊賀町長）を選任したことを報告しました。

## 【協議事項】

■伊賀市自治基本条例の取扱いについて

最終案が了承された「伊賀市自治基本条例」には、伊賀市のまちづくりの基本となる住民活動のしくみと議会、行政の役割と責務などが規定されており、現在各地域で検討が進められている住民自治協議会の設立や活動の基礎となる条例であるため、その条例制定を11月1日で専決処分

し、同日施行すべきか新市発足後新市の議会へ提案するべきかについて協議されました。

協議の結果、伊賀市の憲法ともなる重要な条例であるため、新市において議会で充分審議することが必要との判断から議会と協議し、早期に議会へ提案することになりました。これら、会議の内容は、ホームページでもご覧になれます。

(<http://www.iga-gappc.jp/>)

## 特別職の報酬額等（平成16年11月1日～平成17年3月31日）

	給料月額	12月期末手当	加算	
市長	996,000円	2.30	20%	
助役	772,000円	2.30	20%	
収入役	684,000円	2.30	20%	
教育長	656,000円	2.30 勤勉手当含む	20%	
水道事業管理者	614,000円	2.30	20%	
市長職務執行者	996,000円	2.30	20%	在職期間割合 100分の30

(注) 12月期末手当は基準日（12月1日）に在職する特別職に限られるが、その1カ月以内の退職者も支給対象となり在職期間割合100分の30を乗じて支給される。

## 市議会議員の報酬額等（平成16年11月1日～平成17年3月31日）

	報酬月額	12月期末手当	加算
議会議長	530,000円	2.10	20%
副議長	467,000円	2.10	20%
議員（旧上野市議会議員）	423,000円	2.10	20%
（旧伊賀町議会議員）	292,000円	2.15	20%
（旧島ヶ原村議会議員）	245,000円	2.15	20%
（旧阿山町議会議員）	292,000円	2.15	20%
（旧大山田村議会議員）	260,000円	2.30	20%
（旧青山町議会議員）	290,000円	2.30	20%

## 伊賀市市民活動支援センター 検討委員会 中間報告 パブリックコメントの募集

検討委員会では、伊賀市長に、今後設置される伊賀市市民活動支援センター（仮称）のあり方について提言するため、6回の検討委員会を開催し、中間報告を取りまとめました。市民の皆さんにご覧いただき、より充実した提言とするため、パブリックコメント（ご意見）を次のとおり募集します。

### 【募集期間】

11月15日（月）～12月6日（月）

### 【募集内容】

「伊賀市市民活動支援センター」検討 中間報告

### 【閲覧方法】

①伊賀市のホームページ  
(<http://www.city.iga.lg.jp>)

②本庁生活環境部市民生活課及び各支所生活環境課

### 【提出方法】

郵便・FAX・Eメール・持参のいずれか。（住所・氏名・連絡先）

### 【提出先及び問い合わせ先】

〒518・8501

伊賀市上野丸之内116番地

市民生活課市民活動推進係

☎22・9639 FAX22・9641

E-mail: [shimin@city.iga.lg.jp](mailto:shimin@city.iga.lg.jp)

## 図書館・図書室のご案内

伊賀市の図書サービスは、図書館が1カ所、図書室が5カ所で行います。

図書館、各図書室の図書貸出対象者は、①伊賀市および名張市に在住している人、②伊賀市に通勤または通学している人、③近隣の市町村に在住している人です。

名称・住所・電話番号	開館時間	休館日	貸出冊数	貸出期間
伊賀市上野図書館 (伊賀市上野丸之内40番地の5) ☎21-6868	午前9時～午後5時 (5月～10月までの 毎週土曜日と7月21 日～8月31日は、午 前9時～午後6時)	毎週月曜日、図書整理日(毎 月月末、8月は9月1日、12月 は27日) 特別図書整理期間(5 月2週間、10月1週間)、年末 年始(12月28日～1月4日)	図書8冊以内 *紙芝居4点 以内を含む	15日以内
伊賀市西柘植公民館図書室 (伊賀市下柘植6243番地 [ふるさと会館いが内]) ☎45-9122	午前8時30分～ 午後5時	毎週月曜日、毎月第2火曜日、 会館が有料で利用される日、 年末年始(12月28日～1月4日)	図書5冊以内	15日以内 *移動図 書館は 1カ月
伊賀市島ヶ原会館図書室 (伊賀市島ヶ原4739番地 [島ヶ原会館内]) ☎59-2058	午前8時30分～午後 5時15分(月～金曜 日) 午前9時～午後 3時(土曜日)	日曜日、国民の休日、年末年 始(12月29日～1月3日)	図書5冊以内	15日以内
伊賀市阿山公民館図書室 (伊賀市川合3376番地の7 [阿山B & G海洋センター内]) ☎43-0154	午前9時～午後5時	毎週日曜日、国民の休日、年 末年始(12月29日～1月3日)	図書5冊以内	15日以内
伊賀市大山田公民館図書室 (伊賀市平田650番地の1 [大 山田農村環境改善センター内]) ☎47-0009	午前8時30分～午後 5時(火～金曜日) 午前8時30分～正午 (土曜日)	毎週日曜日、毎週月曜日、国 民の休日、年末年始(12月28 日～1月4日)	図書5冊以内	15日以内
伊賀市青山公民館図書室 (伊賀市阿保1411番地 [青山公民館内]) ☎52-1110	午前9時～午後5時 (火～金曜日) 午前10時～午後3時 (土、日曜日)	月曜日、国民の休日、年末年 始(12月29日～1月3日)	図書5冊以内	15日以内

## おはなしの会・絵本の時間

主催	とき	ところ
伊賀市上野 図書館主催 「おはなしの会」	毎月第2土曜日 午後2時～(年少対象) 毎月第4土曜日 午後2時～(年長対象)	伊賀市上野図書館 2階視聴覚室
伊賀市西柘植公民館 図書室主催 「絵本の時間」	毎月第1水曜日 午前10時～11時	ふるさと会館いが 小ホール
伊賀市青山公民館 図書室主催 「おはなしの会」	毎月第4土曜日 午後2時～3時	青山公民館図書室



※幼児を対象に絵本や紙芝居の読み聞かせをボランティアの協力をで実施しています。お近くの図書館、図書室へおでかけください。

# 伊賀市長選挙は11月21日(日)

伊賀市長選挙が11月14日(日)に告示され、11月21日(日)に投票が行われます。これからの市政を任せる人を選ぶ大切な選挙です。よく考えて悔いのない一票を投じましょう。

## 入場券を

お確かめください

投票所の入場券は、“圧着郵便はがき”でお届けします。住所、氏名などをお確かめください。

なお、投票日には、お届けしたはがきを切り離し、自分の入場券を持って投票所へお出かけください。はがきは、遅くとも投票日の2日前までには届くようにお送りしますが、届かないときや万が一、入場券を紛失された場合は、投票所の係員に申し出てください。ご本人であることを確認のうえ、投票していただきます。

## やむを得ず

当日投票できない方は

投票は、投票日に有権者が投票所に行って、自分で候補者の氏名を書いて投票するのが原則です。しかし、やむを得ない特別の事情により、投票日に自分で投票できない方のために、期日前投票・不在者投票制度があります。



## 期日前投票制度

投票日の当日、仕事や旅行、出産予定など、やむを得ない事情で投票所に行けない方は、期日前投票によって投票を済ませることができます。期日前投票ができる期間や場所は下記のとおりです。入場券を持ってお越しください。

なお、指定病院、指定老人ホーム、国立療養所などの施設に入院、入所の方は、その施設で「不在者投票」をすることができません。

## 期日前投票所 11月15日(月)～20日(土)

期日前投票所	投票時間
上野支所 北庁舎1階第11会議室	午前8時30分～午後8時
伊賀支所 いがまち女性センター	午前8時30分～午後7時
島ヶ原支所 1階応接室	午前8時30分～午後7時
阿山支所 1階ロビー	午前8時30分～午後7時
大山田支所 相談室	午前8時30分～午後7時
青山支所 青山公民館ロビー	午前8時30分～午後7時

※期日前投票は、投票所の指定がありません。ご都合の良い投票所で投票してください。

## ■選挙当日の投票所 11月21日(日)

投票区	投票所	投票区	投票所
上野第 1	崇広中学校多目的教室	島ヶ原第 1	正月堂客殿
上野第 2	伊賀市中央公民館	島ヶ原第 2	町クラブ
上野第 3	車坂町集議所	島ヶ原第 3	川南公民館
上野第 4	農人町集議所	島ヶ原第 4	中矢クラブ
上野第 5	東小学校体育館	阿山第 1	川合公民館
上野第 6	緑ヶ丘中学校体育館	阿山第 2	波敷野公民館
上野第 7	みどり第2保育園	阿山第 3	石川集落センター
上野第 8	上野南部地区市民センター	阿山第 4	あやま保育所
上野第 9	上野西部地区市民センター	阿山第 5	鞆田地区いきいきセンター
上野第 10	ふたば幼稚園	阿山第 6	ともだ保育所
上野第 11	愛宕町集議所	阿山第 7	玉滝内保高齢者活動センター
上野第 12	新居地区市民センター	阿山第 8	槇山多目的集会施設
上野第 13	東高倉公民館	阿山第 9	丸柱山村活性化支援センター
上野第 14	久米地区市民センター	阿山第 10	音羽生活改善センター
上野第 15	八幡町教育集会所	阿山第 11	阿山ハイソ多目的集会施設
上野第 16	三田地区市民センター	大山田第 1	大山田支所
上野第 17	花之木地区市民センター	大山田第 2	山田北農事研修センター
上野第 18	長田地区市民センター	大山田第 3	炊村集落センター
上野第 19	小田地区市民センター	大山田第 4	大沢小規模集会所
上野第 20	府中地区市民センター	大山田第 5	真泥集落センター
上野第 21	佐那具町コミュニティセンター	大山田第 6	生活改善センター
上野第 22	猪田地区市民センター	大山田第 7	奥馬野集会所
上野第 23	友生地区市民センター	大山田第 8	坂下公民館
上野第 24	蓮池公民館	大山田第 9	須原小規模集会所
上野第 25	中瀬小学校体育館	大山田第 10	猿野公民館
上野第 26	花垣地区市民センター	大山田第 11	平松構造改善センター
上野第 27	大滝福祉会館	青山第 1	青山公民館
上野第 28	白樫公民館	青山第 2	別府集議所
上野第 29	治田総合庁舎	青山第 3	青山羽根生活改善センター
上野第 30	依那古地区市民センター	青山第 4	上津コミュニティセンター
上野第 31	依那古第2保育所	青山第 5	上津地区市民センター
上野第 32	比自岐地区市民センター	青山第 6	妙楽地生活改善センター
上野第 33	諏訪地区市民センター	青山第 7	博要介護予防センター
上野第 34	神戸地区市民センター	青山第 8	上高尾生活改善センター
上野第 35	比土公民館	青山第 9	原池集議所
上野第 36	きじが台集会所	青山第 10	青山文化センター
上野第 37	古山地区市民センター	青山第 11	川上集会所
上野第 38	ゆめぼりすセンター	青山第 12	霧生農民研修センター
伊賀第 1	新堂公民館	青山第 13	腰山コミュニティセンター
伊賀第 2	小林集議所	青山第 14	諸木公民館
伊賀第 3	下町区コミュニティセンター	青山第 15	福川公民館
伊賀第 4	柘植老人憩いの家	青山第 16	奥鹿野公民館
伊賀第 5	中柘植集落センター	青山第 17	古田集議所
伊賀第 6	上村多目的集会施設	青山第 18	青山中学校体育館
伊賀第 7	小杉区高齢者等活性化センター	青山第 19	桐ヶ丘多目的集会施設
伊賀第 8	下柘植かがやきの郷		
伊賀第 9	愛田公民館		
伊賀第 10	山畑農事集会所		
伊賀第 11	希望が丘生きがいセンター		
伊賀第 12	川東多目的集会所		
伊賀第 13	川西公民館		
伊賀第 14	西之澤農事集会所		
伊賀第 15	柏野公民館		
伊賀第 16	御代多目的集会所		

※選挙当日は、指定された投票所で投票してください。

**投票時間**は、午前7時から午後7時までです。

ただし、大山田第8投票区坂下公民館は  
午前7時から午後6時までです。

# 市民の生命と 安全を守る



## 秋の全国火災予防運動

11月9日～15日

「火は消した？いつも心にきいてみて」

### ■火災に対する 備えは大丈夫？

これからの季節は、暖房器具等を取り扱う機会が多くなり、風が強くと空気も乾燥するため、火災が発生しやすい時期となります。

皆さんの貴重な生命や財産を一瞬のうちに奪ってしまう火災を防ぐためには、普段の生活の中から「火の用心」に心掛け、火の取扱いに十分注意することが必要です。

### ■住宅防火 いのちを守る 7つのポイント

#### 【3つの習慣】

- ①寝たばこは、絶対やめる。
- ②ストーブは、燃えやすい物から離れた位置で使用する。
- ③ガスこんろなどのそばを離れるときは、必ず火を消す。

#### 【4つの対策】

- ①逃げ遅れを防ぐために、住宅用火災警報器を設置する。
- ②寝具や衣類からの火災を防ぐために、防災製品を使用する。

③火災を小さいうちに消すために、住宅用消火器等を設置する。

④お年寄りや身体の不自由な人を守るために、隣近所の協力体制をつくる。

### ■消火器の訪問点検にご注意

消火器の訪問点検による被害が多発しています。

不適切な点検を行う業者の手口は巧妙で、不当に高い点検手数料を請求する等の例が報告されていますので、次の点を確認し、被害に遭わないよう注意しましょう。

### ■トラブル防止のポイント

#### 【一般住宅】

もしもの時のために、住宅用消火器の設置をお勧めしていますが、法律では義務付けられていません。

「点検の時期や薬剤交換の時期が過ぎている」等という紛らわしい言葉には、はっきりと拒否しましょう。

#### 【事業所等】

①業者が訪問した際、身分証明の提示を求め、正規の契

約業者であるか確認する。

②あやしいと思ったら、はっきりと断る。

③契約書等には、不用意に署名・捺印しない。

④従業員や社員に訪問点検業者の存在や手口を伝え、周知徹底する。

### 【問い合わせ】

伊賀市消防本部予防課

☎24・9105

伊賀南部消防組合青山消防署

☎52・1151

## 『119番からのお願い』

早く消防車や救急車が現場に向うために、あなたの正確な通報が必要です。そのためには慌てず、落ち着いてお話しください。

①火事ですか？救急ですか？

▶『火事です』または『救急です』

②場所はどこですか？

▶住所、氏名、目標物を正確に伝える

※【〇〇町〇丁目〇番地】※【〇〇アパート〇棟〇〇号室】

※【氏名】※【目標物】

③どうされましたか？

▶詳しい状況、状態をはっきりと伝える

※【〇〇マンション〇階〇〇号室です】

※【交通事故です。〇〇と〇〇の衝突事故で怪我人が〇人います、そのうち、〇名が車内に閉じ込められています。(挟まれています)】

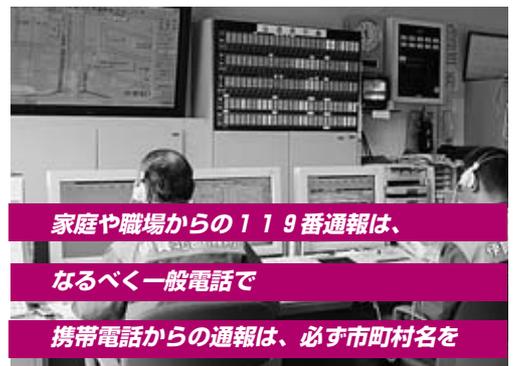
※【〇〇が倒れて意識がありません。(呼吸が感じられません)】

④最後にあなたの氏名と、おかけの電話(公衆)番号をお聞かせください。

以上が119番通報要領です。119番は緊急通報回線ですので正しい利用をお願いします。病院等の問い合わせは医療情報センター☎24-1199または☎64-1199(旧青山町の方)へお願いします。

なお、ご家庭のパソコンからでもご覧いただくことができますので、ぜひご利用ください。

<http://www.qq.pref.mie.jp/> (携帯電話から<http://www.qq.pref.mie.jp/k/>)



家庭や職場からの119番通報は、

なるべく一般電話で

携帯電話からの通報は、必ず市町村名を



# 12月4日～10日は人権週間です！

国際連合は、1948（昭和23）年世界人権宣言が採択された12月10日を「人権デー」と定め、すべての加盟国にこれを記念する行事を実施するよう呼びかけています。

法務省と全国人権擁護委員連合会は、この「人権デー」を最終日とする一週間（12月4日から10日まで）を「人権週間」と定め、人権尊重思想の普及高揚のための啓発活動を全国的に展開しています。

皆さんも、この機会に人権について考えてみましょう。

伊賀市では、各支所において、講演会やパネル展等を計画しています。お近くの催しにぜひ参加してみましょう。

## 「第56回人権週間」強調事項

- ◎育てよう 一人一人の 人権意識 ～身近なことから人権を考えてみませんか～
- ◎あらゆる差別意識を解消しよう
- ◎子どもの人権をかがやかそう ～子どもに笑顔とよろこびを～
- ◎男女共同参画社会をめざそう



担当	行事名	内容	開催日時	開催場所
上野支所	人権を考えるパネル展	人権啓発ポスター・標語展 「医療（ハンセン病）と患者の人権」パネル展	12月1日(水)～6日(月) 10：00～21：00	アピタ伊賀上野店 1階・2階
上野支所 島ヶ原支所	人権を考える 市民の集い	人権作品表彰式 公演 結 純子ひとり芝居 「地面の底がぬけたんです」 ～あるハンセン病患者の不屈の生涯～	12月4日(土) 13：30～16：30	伊賀市文化会館
伊賀支所	人権フェスティバル	講演「心の手足」～母を語る～ 中村 富子さん	11月26日(金) 13：00～16：30	ふるさと会館いが
	差別をなくす いがまちのつどい	講演「みんなちがって、みんないい」 ～私が出会った世界の女性たち～ 高嶋 紀子さん	12月3日(金) 19：30～21：30	
阿山支所	人権フェスティバル	人権ポスター・標語表彰式 人権トーク&コンサート むかい治英さん	12月5日(日) 13：00～16：30	阿山保健福祉 センター
	人権展	人権ポスター・標語の展示		
大山田支所	人権フェスティバル	人権標語・作文・ポスター表彰式 人権コンサート 新井 英一さん ライブ	11月19日(金) 19：00～21：30	大山田農村 環境改善センター
	人権問題に関する 村民意識調査報告会	講師 江嶋 修作さん	11月26日(金) 19：30～21：00	
	ライトピアおおやまだ 人権大学第7講座	講師 奥田 均さん	12月10日(金) 19：30～21：00	
青山支所	人権のつどい	映画「『学び座』ソーランの歌が聞こえる」 踊り 南中ソーラン 講演「子どもたちに夢と希望を」 北海道教育振興常務理事 大久保 慧さん	12月4日(土) 13：30～16：30	青山ホール
	人権ポスター・ パネル展	人権ポスター・標語の展示	12月4日(土)～10日 (金)	青山公民館ロビー

【問い合わせ】 上野支所人権政策推進課 ☎22-9630 伊賀支所人権政策推進課 ☎45-9108 島ヶ原支所人権政策推進室 ☎59-2152  
阿山支所人権政策推進課 ☎43-0334 大山田支所人権政策推進課 ☎46-0140 青山支所人権政策推進課 ☎52-3232

## 明日に向かって〜差別をなくしていくために〜

### ■子どもとの関わりと人権

最近、人と人とのコミュニケーションが難しくなってきたと言われます。初めて会う人と話をし、理解してもらおう。大勢の人を前にして自分の気持ちを伝える時の様な人との関わりの中で、思いがしつかり伝わった時の嬉しさは大変大きなものです。

大人は、子どもと向き合っ  
てその子どもの思いにどれだ  
け深く共感できるかが問われ  
ます。

子どもは本来、ありのまま  
の自分を受け入れてほしいと  
思う気持ちを持っています。

子どもの気持ちを理解する  
ために必要なことは、本音で  
語り合える関係です。つまり、  
喜怒哀楽を共有することので  
きる人と人との関わりなので  
す。その関わりを持つために  
は、子どもと視線に合わせ、  
子どもと接することです。そ  
うすることによって、子ども  
も自ら心を開き、安心して人  
を信じることができるので  
す。このように「安心して人  
を信じる」ということは、基  
本的人権の一つです。

子どもたちの笑顔に出会う  
とき、ふと頭に浮かぶことが  
あります。「子どもたちがか  
わいいのは万国共通。」しか  
し、世の中には貧困や戦争、  
人権侵害、差別等がまだに  
残り、また新たに生じていま  
す。

私たち大人から子どもたち  
に引き継ぐべきものは、相手  
を信じ認め合う、人権を尊重  
する気持ちです。

また、人は誰もが生まれな  
がらに、幸せに生きる権利  
(人権)を持っています。

差別はいけないことと分か  
っていても、日常生活の中で  
知らず知らずのうちに、差別  
を見過ごしてしまっているこ  
とはないでしょうか。そうし  
た自分自身に気づき、差別に  
対して怒りを持てるように、  
一人ひとりが身近なことから  
変えていくことが大切です。

同和問題をはじめとする人  
権問題を、市民一人ひとりが  
自らの課題として自覚し、人  
権意識が高まっていくよう、  
講演会等を通じて、効果的に  
展開していかなければなりま  
せん。(教育委員会生涯学習課)

## 福祉手当制度について

合併後の、福祉手当制度は下記のとおりですでお知らせします。

	対象者	支給額	必要なもの
寝たきり 高齢者等 福祉手当	65歳以上の在宅者で、次のいずれかの状態が6カ月以上継続している方。 ①介護保険の要介護度4または5の状態 ②知的機能低下のため判断が不十分な重度の痴呆性の状態 なお、特別障害者手当を受給されている方、伊賀市重度障害者福祉手当を受給されている方は申請できません。	月額3,000円 10月と4月に 支給	▶要介護度4～5の方 申請書、介護保険証の 写し、印鑑 ▶重度の痴呆性の状態 の方 申請書、痴呆状態アセ スメント票、印鑑
重度障害者 福祉手当	次のいずれかに該当する在宅の方で、常時臥床または外出不可能な状態にあり、日常生活において親族等の介護を必要とする20歳以上の方の保護者。 ①身体障害者手帳1級、2級または3級 ②療育手帳AまたはB(中度) ③精神障害者保健福祉手帳1級 なお、特別障害者手当を受給されている方、伊賀市寝たきり高齢者等福祉手当を受給されている方は申請できません。	月額3,000円 10月と4月に 支給	申請書、身体障害者手 帳または療育手帳また は精神障害者保健福祉 手帳、印鑑
重度障害児 福祉手当	次のいずれかに該当する3歳以上20歳未満の方の保護者。 ①身体障害者手帳1級、2級または3級 ②療育手帳AまたはB(中度) ③精神障害者保健福祉手帳1級 なお、障害児福祉手当を受給されている方は申請できません。	月額5,000円 10月と4月に 支給	申請書、身体障害者手 帳または療育手帳また は精神障害者保健福祉 手帳、印鑑

【問い合わせ】 上野支所健康福祉課 ☎22-9656 伊賀支所健康福祉課 ☎45-1016 鳥ヶ原支所健康福祉課 ☎59-2163  
阿山支所健康福祉課 ☎43-9711 大山田支所健康福祉課 ☎47-1151 青山支所健康福祉課 ☎52-3228

# お知らせ INFORMATION



伊賀市役所  
Iga City Office

## 今月の納税

- ▶上野地区  
市県民税 (3期)  
国民健康保険税 (6期)
- ▶伊賀地区  
国民健康保険税 (8期)
- ▶島ヶ原地区  
市税等 (7期・11月分)
- ▶阿山地区  
国民健康保険税 (4期)
- ▶大山田地区  
国民健康保険税 (7期)
- ▶青山地区  
国民健康保険税 (8期)

## 納期限

11月30日(火)

## 11月は全国青少年 健全育成協調月間です

- ◎青少年の育成は、大人一人ひとりの責務
- ◎家庭のあり方をふり返ろう
- ◎青少年の多様な社会参加活動を支えよう

次代を担う青少年が心身ともに健やかに成長していくことは、すべての国民の願いです。全国青少年健全育成協調月間に際し、改めて青少年について深く考えてみましょう。

また、家庭や学校、企業、地域社会、行政などが一体となって青少年の健全育成に取り組みましょう。

教育委員会生涯学習課

☎22-9679

## 農業所得標準が廃止されます 〜農業所得の申告は収支計算で〜

本庁税務課

これまで、農業所得の申告に用いられてきた農業所得標準が廃止されます。

露地野菜、花き、果樹、茶畑などの畑作物は平成16年分の確定申告から、水稲や転作田については平成18年分の確定申告からそれぞれ廃止されます。

農業所得の計算は、収入金額から必要経費を差し引く「収支計算」が原則です。

出荷伝票など収入金額の分かる書類と、領収書など必要経費の分かる書類を保存し、ノートなどに記録いただければ、比較的簡単に「収支計算」をすることができます。

### 【問い合わせ】

上野税務署 ☎21・0950  
伊賀市役所税務課市民税係  
☎22・9613

## 平成17年から 税の申告相談は ゆめぼりすセンターで

本庁税務課

伊賀市では、平成16年分の所得税確定申告及び市県民税申告相談を伊賀市役所、上野税務署、三重県税事務所の合同で行います。

会場が変更となることにより、納税者の皆様には大変ご迷惑をおかけしますが、ご理解ご協力をお願いいたします。相談日程等の詳細は、次号以降でご案内いたします。

### 【合同相談会場】

伊賀市地域交流施設

### 【問い合わせ】

伊賀市ゆめぼりすセンター  
(ゆめが丘一丁目1番地の4)

### 【問い合わせ】

税務課市民税係  
☎22・9613

## 平成17年度 幼稚園入園者募集

教育委員会学校教育課

市立幼稚園に来年4月から入園を希望される方は、次よりお申し込みください。

### 【幼稚園と募集定員】

○ふたば幼稚園(紺屋町)

☎21・0087

- 一年保育 (5歳児) 39人
  - 二年保育 (4歳児) 50人
  - 三年保育 (3歳児) 20人
- しろはと幼稚園(伊予町)  
☎21・0190

- 一年保育 (5歳児) 40人
- 二年保育 (4歳児) 70人

### 【入園資格】

入園申込日現在、伊賀市内に在りの次の幼児

(応募者数が募集人数に満たない場合はこの限りでない)

- 一年保育  
平成11年4月2日〜
- 二年保育  
平成12年4月1日生まれ
- 三年保育  
平成12年4月2日〜
- 平成13年4月1日生まれ
- 平成13年4月2日〜
- 平成14年4月1日生まれ

### 【受付期間と申し込み】

11月11日(木)〜30日(火)

午前8時30分〜午後5時

(土・日曜・祝日を除く)  
入園願書に必要事項を記入のうえ、住民票を添えて入園希望の幼稚園へ提出してください。

【保育料】月額5900円

その他に、諸費2000円が必要

### 【その他】

入園希望者が募集人数を超えた場合は抽選になります。また、学級編成上、両園間で人数の調整を行う場合がありますのでご了承ください。入園が確定された方は、入園前に健康診断を行います。

### 【問い合わせ】

教育委員会学校教育課  
☎22・9677



## 建築確認事務(一部)

### 伊賀市内全域に

本庁事業調整課建築審査室

旧上野市域以外の建築確認事務は、従来は県が行っていましたが、合併に伴い建築確認事務の一部(木造住宅等)を伊賀市で行なっています。

なお、伊賀市としての取り扱い事務の範囲は従来どおりです。

伊賀市内に建築する建築物の確認申請等の受付・受領窓口は伊賀市各支所で行い、審査業務は建設部事業調整課建築指導審査室(伊賀市役所北庁舎3階)で行っています。また、確認申請手数料は市取り扱いは現金で納付、県取り扱いは三重県証紙を添付ください。

#### 【問い合わせ】

事業調整課建築指導審査室  
☎22・9832

## 三重県ガイドヘルパー養成研修会受講者募集

本庁福祉政策課

視覚障害者および全身性障害者の外出時の移動介護等に必要な知識、技能を有するが

イドヘルパーを養成します。

#### 【とき】

12月16日(木)・  
17日(金)・18日(土)

#### 【ところ】

三重県身体障害者総合福祉センター(津市)

#### 【研修課程・テキスト代

・対象者・時間】

視覚障害者移動介護従事者養成研修課程

テキスト代 2625円

アイマクス代 260円

#### A ホームヘルパー養成研修

1・2級課程修了者および

介護福祉士等 研修12時間

#### 全身性障害者移動介護従事

者養成研修課程

テキスト代 3150円

#### A ホームヘルパー養成研修

1・2級課程修了者および

介護福祉士等 研修10時間

#### 【募集定員】

視覚障害者移動介護従事者

養成研修課程 50人

全身性障害者移動介護従事

者養成研修課程 50人

(定員を越えた場合は抽選)

#### 【申込期間】

11月17日(水)~11月24日(水)

#### 【申込先】

各支所健康福祉課

#### 【問い合わせ】

(社)三重県身体障害者

福祉連合会  
☎059・232・6803  
☎059・231・7182

## 三重県交通災害共済に加入しましょう

伊賀支所生活環境課

青山支所生活環境課

万一の交通事故に備えて三重県交通災害共済に加入をおすすめします。

【掛け金】一人 375円

#### 【共済期間】

平成17年1月1日~

9月30日

※平成17年10月から伊賀市で共済期間を統一するため、右記の期間となっています。

#### 【給付額】

最高120万円

#### 【給付要件】

一般道路での交通事故によ

り7日以上通院または入院さ

れた時に、申請により見舞金

が支給されます。

#### 【問い合わせ】

伊賀支所生活環境課

☎45・9104

青山支所生活環境課

☎52・3227

## 国民年金のはなし

### 明日のあなたを考えて…年金はあなたが主人公です

#### 11月は国民年金制度推進月間です

#### ★『公的年金の役割』

公的年金制度は、自分の老

後の支えとなっていることは

もちろん、親の老後を経済的

に支えていることも忘れては

ならない重要なことです。

みんなで保険料を出し合っ

て、親の世代の人たちの老後

生活を支え合う。そして、自

分達が高齢者になったときに

は、子の世代が保険料を出し

合って自分たちの老後生活を

支えてくれる。そうした世代

間扶養の仕組みに全ての人が

加入することによって、公的

年金制度は将来にわたって安

定に維持されるのです。

#### ★『生涯保障』

老齢基礎年金は、受け始め

てから亡くなるまで生涯支給

されるため、安心して老後が

過ごせます。

#### ★『3つの年金』

国民年金には、老後の生活

の支えとなる老齢基礎年金の

ほかに、思わぬケガや病気で

障害者になったときの障害基

礎年金や、一家の働き手を失

ったときなどにあなたや、あ

あなたの家族を支える遺族基礎

年金があります。

#### ★『年金額の物価スライド制』

物価が上がっても年金の価

値が下がらないように、物価

の上昇に応じて年金額も自動

的に増える仕組みになってい

るので、将来にわたって実質

的な価値が保障されます。

#### ★『税制上の優遇』

納めた年金保険料は、「社

会保険料控除」の対象になり、

また、受け取る年金も「公的

年金等控除」の対象となっ

ています。

#### ★『3分の1の国庫負担』

基礎年金として支払う費用

のうち、3分の1を国が負担

しています。

#### ★『国の運営』

長期にわたって健全で安定

的な制度とするため、少なく

とも5年に一度、財政運営や

制度の見直しを行うなど、国

が責任を持って運営してい

ます。



## 摺見地区で国土調査ハンターのの方は

**ご注意ください**

**上野支所産業振興課**

この国土調査は、その成果により現在の登記簿を修正し、新しい公図を作成する重要な事業です。

調査区域内（左図参照）では、土地所有者の協力を得て、11月1日から、土地の境界線を調査するため、草木の刈払い作業及び測量に着手します。

また、この調査の時期は、狩猟期と重なるため、特にハンターの方は、発砲に注意し事故防止に万全を期してください。

【問い合わせ】  
産業振興課施設整備係

☎22・9668



## 近鉄伊賀線

**「昼間時列車運転休止」**

伊賀線の線路保守点検工事のため、昼間時、列車の運転を休止します。大変ご迷惑をお掛けいたしますが、ご理解とご協力をお願いいたします。

なお、その間は、代行バスを運行しますのでご利用ください。

【実施日】

11月18日(木) 荒天の場合、11月19日(金)

【運休列車】

午前9時31分～午後2時50分の間に伊賀神戸駅・上野市駅・伊賀上野駅を出発する全列車

【代行バス】

上野市駅～伊賀神戸駅間は国道422号線を代行輸送、伊賀上野駅～上野市駅間は路線バスを代行バスとします。

【問い合わせ】

上野市駅 ☎21-3231 伊賀神戸駅 ☎38-1304

## うえの子ども美術展を 開催します

教育委員会学校教育課

伊賀市と伊賀市教育委員会では、上野地区の幼児から中学生までの絵画や工作など創造的な作品1300点を展示します。

【と き】

11月27日(土)

午前9時～午後5時

11月28日(日)

午前9時～午後4時

【ところ】

上野ふれあいプラザ2階

【入場料】 無料

## 銃砲刀剣類登録審査の ご案内

教育委員会生涯学習課

未登録の銃砲刀剣類をお持ちの方は、上野警察署へ発見届を提出した後、登録審査を受けてください。

【と き】

12月14日(火)

午前10時～午後2時

(正午～午後1時は休憩)

【問い合わせ】

教育委員会学校教育課

☎22・9676

## 平成16年分青色申告決算説明会・年末調整説明会

青色決算説明会 (年末調整の説明を含む)

【と き】 11月24日(水) 午前10時～正午

【対象者】 個人青色申告者

年末調整説明会①

【と き】 11月24日(水) 午後1時30分～3時30分

【対象者】 個人白色申告者

法人 (住所が伊賀市で

整理番号が00000001～00500000の方)

年末調整説明会②

【と き】 11月26日(金) 午前10時00分～正午

【対象者】 法人 (住所が伊賀市で

整理番号が00500001以降の方)

※場所は、いずれも三重県上野庁舎7階大会議室(四十九町2802番地)です。

※事前に郵送させていただきます関係書類をご持参のうえ、ご来場ください。

※開催会場の収用人員の都合により、ご出席いただく日時等を指定させていただきましたが、ご都合の悪い方は、他の日時等でもご出席いただけます。

※なお、三重県上野庁舎会場は全面禁煙となっています。

【問い合わせ】 上野税務署 ☎21-0950

【問い合わせ】

三重県教育委員会

文化財保護室

☎059・224・2999

## 第6回健康栄養教室 参加者募集

青山保健センター

【と き】

12月15日(水)

午前10時～午後2時30分

【ところ】

青山保健センター

調理実習室

【内容】

「カルシウムをとろう」を

テーマにした調理実習と講義

【参加費】

500円 (調理実習代)

【対象】

栄養に関心のある市民の方

【定員】 30人

【申し込み・問い合わせ】

12月8日(水)までに、電話で青山保健センター(☎52・2280)へ申し込んでください。



## ホスピタリティトレーニング参加者募集

教育委員会 上野分室

イベントやクラブに参加する人が楽しい時間を共有するためにはどうしたら良いか、レクリエーション現場の悩みを解決することを目的に開催します。

【とき】

12月5日(日)

午前9時30分～午後4時30分

中央公民館ホール

【講師】

(社)三重県レクリエーション協会事務局長 鈴木寿子さん

【参加費】

10000円(傷害保険料含む)

【定員】

50人

【申し込み・問い合わせ】

11月10日(水)～26日(金)まで

に、郵送・FAX・Eメールで教室名、住所、氏名、電話番号、性別、年齢を記入し、〒518-8501

伊賀市上野丸之内116番地 伊賀市教育委員会 上野分室

☎22・9680  
FAX 22・9692

ukyoui@city.igal.jp

お申し込みください。定員になり次第締め切ります。

## 高齢者のインフルエンザ予防接種を実施しています

本庁健康保険政策課

高齢者のインフルエンザ予防接種を次のとおり実施しています。

【対象】

①接種日現在65歳以上で、市内に住民登録または外国人登録をしている方

②60歳～64歳の方で、心臓、腎臓、呼吸器の機能不全またはヒト免疫不全ウイルスによる免疫の機能に障害を有する者として厚生労働省令で定める方(身体障害者手帳1級程度の方)

【実施期間】

平成16年10月15日～平成17年1月31日

【ところ】

市内医療機関

【自己負担金】

12000円  
(接種料金40000円のうち28000円は市が負担します。)

※65歳以上の方で、生活保護法による被保護者の方は無料。

【接種方法】

▽予防接種を希望する医療機関でご予約ください。

▽市内以外の医療機関で接種

される方は、必ず事前に当課へ連絡してください。  
▽受診時は保険証と健康手帳をご持参ください。

▽予防接種・健康手帳については、医療機関窓口でお問い合わせください。

【次のような場合は受けられません】

①発熱している

②重篤な急性疾患にかかっている

③インフルエンザに含まれる成分でアナフィラキシー(激しいアレルギー反応)を起こしたことがある

④その他、医師が不適当な状態と判断した場合

【問い合わせ】

健康保険政策課健康推進係

☎22・9652



## 賃金不払い残業 解消キャンペーン

本庁商工観光政策課

三重労働局では、11月の「賃金不払残業解消キャンペーン月間」において、賃金不払残業の解消に向けて労使の主体的な取り組みを促進する

とともに、11月23日(火)の勤労感謝の日にあわせて「全国一斉無料相談ダイヤル」を設置して労使及び関係者の相談に応じます。

この最低賃金は、平成16年10月1日(効力発生日)から三重県内で働く、産業別最低賃金が適用される労働者を除くアルバイトやパート労働者を含むすべての労働者に適用されます。

## 三重県最低賃金

668円に改正

本庁商工観光政策課

三重労働局長は、三重地方最低賃金審議会からの答申を受け、8月24日、三重県最低賃金は現行の「時間額667円」から「時間額668円」に改正決定することとなりました。

労働基準部賃金室

☎059・226・2108



## 仕事と家庭を考えるセミナー開催

【とき・ところ】

11月30日(火) 午後1時30分～3時45分  
三重県総合文化センター内 フレンテみえ

【内容】

- 講演「これからの雇用を考える  
ワーク・ライフ・バランスをめざして」  
(株)ニッセイ基礎研究所社会研究部門  
上席主任研究員 武石恵美子さん
- 事例発表「我が社の両立支援の取組について」  
(株)マキタ人事部勤労課課長 梅村伸二さん  
(平成14年度ファミリー・フレンドリー企業表彰愛知労働局長賞受賞)
- 両立関係最新トピックス説明  
三重労働局雇用均等室長 齋田三枝子さん

【参加費】 無料

【定員】 先着100人

【申し込み】 三重労働局雇用均等室 (☎059-226-2318) へ11月24日(水)までにお申し込みください。

訂正とお詫び

広報つえの最終号の15ページに掲載しました「上野地区市民文化祭」の日程表の中で、「洋舞(ジャズダンス・バレエ)の開演時間が誤っていました。正しくは、11月21日(日)午後7時です。訂正してお詫びいたします。なお、上野地区市民文化祭のお問い合わせは、上野支所地域振興課文化国際係(☎22・9623)までお願いいたします。

## がん検診日程表

**費用の免除**  
 老人医療受給者証・健康保険高齢者受給者証・生活保護被保護者  
 受給証明書を提示された方は無料です。必ずご持参ください。

注意	費用	申込	内容	対象	場所	時間	日	
なるべくスカートでお越しください。 検診前日の性的接触と洗浄は避けてください。 生理日にあたっては次回に受診してください。	1100円	11月15日(月)電話で申し込み	子宮頸部細胞の採取と視診	20歳以上の女性	中央公民館講座室	午前10時～11時 午後1時30分～3時	12月3日(金)	子宮がん
マンモグラフィは、乳房を板ではさむため、多少の痛みは伴いますが、触知不能ながんを発見するためには最も感度の高い方法です。 妊娠の疑いがある方、妊娠中の方は受診できません。	1400円	11月15日(月)電話で申し込み	触診と乳房X線検査	30歳以上の女性	中央公民館講座室	午前10時～11時 午後1時30分～3時	12月3日(金)	乳がん

【申し込み・問い合わせ】上野支所健康福祉課 ☎22・9653

## 赤ちゃんの検診とお母さんの相談(11/16～12/15)

検診・相談名	とき	ところ	対象・内容
乳幼児検診	11月16日(火)、12月7日(火)、14日(火) 午後1時30分～2時	上野総合市民病院小児科	生後4カ月、10カ月、1歳、1歳6カ月、2歳児。 ※生後4カ月、10カ月児は、なるべく受診してください。
乳幼児発達検診 股関節脱臼検診	11月16日(火)、12月7日(火) 午後1時～2時	上野総合市民病院整形外科	生後4カ月、10カ月、1歳6カ月児。
1歳6カ月健診	11月16日(火) 午後1時30分～2時30分	阿山医師会館	15年3月30日～5月8日生まれ ※無料。母子手帳をご持参ください。
	11月25日(木) 午後1時30分～2時	島ヶ原老人福祉センター	15年3月28日～5月24日生まれ ※無料。母子手帳をご持参ください。
3歳児健診 (3歳6カ月)	11月18日(木) 午後1時30分～2時30分	阿山医師会館	13年3月28日～4月27日生まれ ※無料。母子手帳をご持参ください。
	11月25日(木) 午後2時～2時30分	島ヶ原老人福祉センター	13年2月8日～5月9日生まれ ※無料。母子手帳をご持参ください。
乳幼児相談	12月2日(木)、9日(木) 午前9時30分～10時50分	上野ふれあいプラザ2階	乳幼児の計測と相談。母子手帳をご持参ください。 ※無料。2日(木)は7カ月まで、9日(木)は8カ月から。
赤ちゃん相談	11月30日(火) 午後1時30分～3時30分	いがまち保健福祉センター	乳幼児の計測と相談。 ※無料。母子手帳をご持参ください。
赤ちゃん・こども相談	12月13日(月) 午前10時～正午	阿山保健福祉センター	乳幼児の計測と相談。 ※無料。母子手帳をご持参ください。
赤ちゃん・子どもなんでも相談	11月24日(水) 午前9時30分～11時	大山田保健センター	乳幼児の計測と相談。 ※無料。母子手帳をご持参ください。
赤ちゃん相談・栄養相談	12月7日(火) 午前10時～11時	青山保健センター	乳幼児の計測と相談。 ※無料。母子手帳をご持参ください。
離乳食教室	12月2日(木) 午前11時10分～11時40分	上野ふれあいプラザ2階	離乳食の話と試食。 11月は初期・中期 ※無料。

### ■小児科休日診療当番

まず、かかり付け医へ連絡してください。  
 連絡が取れない場合は、右表の医療機関へ連絡してください。

月日	医療機関名	電話番号
11月21日(日)	岡波総合病院	21-3135
11月23日(火)	上野総合市民病院	24-1111
11月28日(日)	上野総合市民病院	24-1111
12月5日(日)	岡波総合病院	21-3135
12月12日(日)	上野総合市民病院	24-1111



# 無料相談 (11/16~12/15)

## 法律・人権・行政・心配ごと相談

相談名	上野	伊賀	島ヶ原	阿山	大山田	青山
法律相談 (弁護士)						
人権相談 (人権擁護委員)	12月9日(木) 午後1時~4時 上野ふれあいプラザ3階相談室	12月10日(金) 午後1時30分~4時 西柘植公民館	12月15日(水) 午後1時30分~4時 島ヶ原老人福祉センター	12月3日(金) 午後1時30分~4時 阿山多目的集会施設	11月22日(月) 12月6日(月) 午後1時~4時 大山田農村環境改善センター	11月18日(木) 11月29日(月) 12月8日(水) 午前9時~正午 青山福祉センター
行政相談 (行政相談員)						11月29日(月) 午前9時~正午 青山福祉センター
心配ごと相談 (民生委員・児童委員)	毎週火曜日 (祝日の時、翌日) 午前9時~午後4時 上野ふれあいプラザ3階相談室	12月10日(金) 午後1時30分~4時 西柘植公民館	12月1日(水) 午後1時30分~4時 島ヶ原老人福祉センター	11月26日(木) 12月10日(金) 午後1時30分~4時 阿山保健福祉センター	12月10日(金) 午後1時30分~4時 大山田生活改善センター	11月18日(木) 11月29日(月) 午前9時~正午 青山福祉センター

## その他各種相談

相談名	とき	ところ
サラ金・クレジット問題相談	11月25日(木) (予約制) ☎22-9638 午後1時~4時(上野支所生活環境課)	上野ふれあいプラザ3階相談室
女性法律相談	12月3日(金) (予約制) ☎22-9632 午後1時~4時(本庁男女共同参画課)	上野ふれあいプラザ3階相談室
家庭児童相談 女性相談	月~金曜日(祝日を除く) 午前9時30分~午後5時	市役所本庁南庁舎 中2階 福祉政策課
ふれあい相談 (教育相談)	火~金曜日(祝日を除く) 午前9時~午後4時	上野ふれあいプラザ 青少年センター内
交通事故相談	11月18日(木) 午後1時~3時	市役所本庁南庁舎 1階第1会議室
緑(園芸)の相談	11月22日(月)、12月13日(月) 午後1時~4時	市役所本庁南庁舎 玄関ロビー
心身障害者 職業相談	11月18日(木) 午後1時30分~4時	かしの木ひろば (寺町)
心身障害相談 および中途失明者 歩行訓練相談	12月1日(水) 午後1時~4時	上野ふれあいプラザ 3階相談室
社会保険事務 相談	11月19日(金)、12月1日(水) 午前10時15分~午後2時45分	上野商工会議所
こころの健康 相談	11月25日(木) 午後2時~4時	上野保健所(予約制) ☎24-8045
人権・心配・悩み 相談	毎週水曜日 午前9時30分~午後4時30分	津地方法務局 伊賀支局☎21-0804
高齢者の就業 相談 (シルバー人材センター)	12月10日(金) 午後1時30分~3時 11月22日(月) (予約制) ☎24-5800 午後2時~3時30分	久米市民館 伊賀市勤労者福祉会館 シルバー人材センター
職業相談 (ハローワーク上野)	毎週金曜日(祝日の時、前日) 午後1時30分~3時30分	八幡町教育集会所

## 介護・福祉サービス相談

ふくじゅえん在宅介護支援センター	福寿園併設(西山)	24-7158
在宅介護支援センターおかなみ	老健おかなみ併設(桑町)	21-8000
在宅介護支援センターなしのき	第二梨ノ木園併設(朝屋)	22-0505
在宅介護支援センター彩四季	彩四季併設(市部)	26-0011
在宅介護支援センターいがのしろ	さわやか園併設(山出)	22-0001
市民病院在宅介護支援センター	上野総合市民病院併設(四十九町)	22-1119
在宅介護支援センターふれあい	伊賀市社会福祉協議会内(中町)	21-1112

### 健康相談 (無料)

- ▶ 11月22日(月) 午前9時~10時30分  
ライトピアおおやまだ
- ▶ 11月26日(金) 午前10時~10時40分  
上野ふれあいプラザ2階
- ▶ 12月14日(火) 午後1時30分~3時  
いがまち保健福祉センター

### 献 血

- ▶ 11月30日(火)  
午前9時30分~午後4時30分  
伊賀支所
- ▶ 12月1日(水)  
午前10時30分~午後1時  
島ヶ原支所



## 伊賀市誕生

平成16年11月1日、上野市、伊賀町、島ヶ原村、阿山町、大山田村、青山町の6市町村が合併し、新しく「伊賀市」が誕生しました。

「伊賀市」は三重県の北西部に位置し、北は滋賀県、西は京都府、奈良県と接し、近畿圏、中部圏の2大都市圏からそれぞれ約1時間の距離です。東西約30km、南北約40kmの縦長で、面積は558.17km<sup>2</sup>、森林が約62%、農用地が約14%、宅地が約5%という自然豊かな地域です。また、江戸時代には交通の要衝として、藤堂家の城下町や伊勢神宮への参宮者の宿場町として栄えてきました。このような地理的・歴史的背景から独自の文化を醸成し、伊賀流忍者や俳聖松尾芭蕉や横光利一のふるさととして、歴史文化の薫るまちでもあります。

11月1日の合併により「伊賀市」の人口は約10万3,000人になり、人口規模では県内で6番目の都市となりました。“ひとが輝く 地域が輝く”～住み良さが実感できる自立と共生のまち～をめざして、市民の皆さんとともに新しいまちづくりを進めていきます。

## 伊賀市市章



「伊」の文字をモチーフにし、山々に囲まれた自然豊かな市のイメージと未来に向かい躍動する市民の姿を表現しています。緑色は市の自然、青色は過去から未来へと続く歴史を表し、それらとともにひとが輝く、地域が輝く、住み良さが実感できる自立と共生のまち、伊賀市を象徴しています。

## 伊賀市市民憲章

私たち市民は、次の6つの原則により自治を進め、“ひとが輝く 地域が輝く”伊賀市のまちづくりの実現を目指し、この憲章を定めます。

1. まちづくりに関する情報をみんなで共有します。
1. まちづくりには、みんなが参加できるようにします。
1. まちづくりは、みんなで作った計画に基づき実施します。
1. まちづくりは、まず自ら行い、さらに地域内で助け合って進めます。
1. まちづくりは、互いに連携・協力しながら進めます。
1. まちづくりの実施を評価し、次の活動に活かします。

## 広報いが市創刊号

平成16年11月10日発行

伊賀市役所

〒518-8501

三重県伊賀市上野丸之内116番地

編集・企画振興部広聴情報課

☎0595-22-9636

伊賀市のホームページ：

<http://www.city.iga.lg.jp/>



## 伊賀市の名刺台紙を販売します

伊賀市では、11月1日に誕生した「伊賀市」の名刺台紙を作成しました。新市「伊賀市」を市内外に情報発信していただくツールとして、市民の皆さんに販売します。

【種類】3種類（両面刷り）

【価格】1ケース 200円

（1種類100枚入り）

【販売場所・問い合わせ】

上野支所地域振興課 ☎22-9619

伊賀支所地域振興課 ☎45-9114

島ヶ原支所地域振興室 ☎59-2094

阿山支所地域振興課 ☎43-0318

大山田支所地域振興課 ☎47-1156

青山支所地域振興室 ☎52-3224



この広報紙は古紙配合率100%の再生紙を使用しています。